

DR ETIENNE LEVESQUE

rue Notre-Dame,

Ste-Marie, Beauce,

Tél: 386

Bureau à toutes heures

Semaine et dimanche



STE MARIE

BEAUCHE

Le Guide

Pharmacie
La Rocque

G. A. LA ROCQUE, PROP.

Pharmacien-Chimiste

Prescriptions - Remèdes
Cosmétiques.

Ste-Marie, (Bce) - Tél: 353

287 Notre-Dame

Vol. 27 No. 31

9, Rue Saint-Antoine Ste-Marie Bce. Province de Québec, Canada

Mercredi le 6 octobre 1957

LE REFERENDUM AMÈNERA UN CONTRÔLE SÉVÈRE

Regards sans Egard

par G. A.

Un coeur pourri ne contient que du poison

Nous sommes tous friands d'histoires, de contes, de récits fantaisistes. Dès notre plus tendre enfance, on nous a raconté les aventures merveilleuses du Petit Chaperon Rouge, du Petit Poucet, de Cendrillon, du Chat Botté, etc., sur tous les tons, sans jamais nous lasser.

Les adultes ne sont que des grands enfants car si les contes de fée ont cédé leur place aux bonnes blagues et aux petites histoires de salon, on ne néglige pas pour autant la "grande histoire", celle qui consiste à parler de son prochain... en enjolivant son récit de supposés faits véridiques, d'affirmations gratuites, de confessions non écrites, d'aveux incomplets.

On se complait à répandre des rumeurs, en jugeant les apparences, en tirant des conclusions incohérentes, en tranchant les choses comme si on était au courant des moindres détails et comme si on possédait la sagesse de Salomon. Chacun y va de son récit, en ajoutant ou en retranchant ce qui peut nuire au piquant de l'histoire, et à la fin, on s'aperçoit que la rumeur imprécise du début, est devenue le dogme infallible que personne n'ose contredire.

Quelqu'un a dit que la meilleure façon de traiter les rumeurs était de s'assurer de leur véracité avant d'en parler, et une fois leur authenticité confirmée, ne pas en parler. Tout le monde de Ste-Marie comme d'ailleurs, devrait tenir compte de ce conseil avant d'ouvrir la bouche pour répandre tous potins malicieux ou toutes fausses nouvelles. Ceux qui s'abstiennent de juger les autres peuvent espérer de ne pas être jugés à leur tour. Ceux qui ont du venin dans leur coeur, ne peuvent s'empêcher de se trahir car la bouche parle de l'abondance du coeur. Ceux qui ont l'âme petite ne peuvent admettre la grandeur d'âme des autres. Ceux qui sont rongés par l'envie et la jalousie, désirent à tout prix en voir d'autres pourrir dans l'ignominie, pour ne pas être les seuls à souffrir de leur solitude et de leur honte.

SEREZ-VOUS COMME CEUX-LÀ ?

Un jeune homme de 28 ans se tue à St-Joseph de Beauce

Lundi soir le 4 novembre vers 11 hres 30, M. Guy Turmel âgé de 28 ans de St-Victor a trouvé la mort d'une façon tragique quand son véhicule capota dans le fossé à St-Joseph de Beauce. La victime a été transportée à la morgue E. milien Létourneau de St-Joseph.

GRANDE SOIREE AU CENTRE RECREATIF SAMEDI LE 9 NOVEMBRE

Une soirée de danse au cours de laquelle on couronnera Miss Ste-Marie aura lieu au Centre Récréatif samedi le 9 novembre à 8.30 p.m. On sait qu'à la soirée du 2 novembre dernier, on présenta 3 candidates de localités environnantes, soit Mlle Micheline Michaud de Vallée-Jonction, Mlle Pierrette Doyon de St-Frédéric, Marie-Marthe Gravel de East-Broughton. Lors de la soirée de samedi, on dévoilera le nom de la candidate de Ste-Marie qui représentera notre municipalité au concours pour Miss Beauce qui aura lieu à Beauceville prochainement ou les trois autres demoiselles plus haut mentionnées participeront également. Comme tous le savent la gagnante du titre Miss Beauce ira ensuite concourir à Québec et s'il y a lieu par la suite à Montréal et Hamilton, pour le titre de Miss Canada. Nous annoncerons prochainement la date de la soirée qui aura lieu à Beauceville.

4 ACCIDENTS EN FIN DE SEMAINE A STE-MARIE DE BEAUCE

Vendredi dernier à 6.20 p.m., un station wagon appartenant à M. Guy Bertrand de Ste-Marie est venu heurter l'automobile de M. Armand Marcoux de Montréal, alors que son véhicule était stationné sur le côté du chemin, en face de la demeure de M. Arthur Giguère. Le station wagon allait en direction montante et en passant en face de chez M. Giguère il perdit le contrôle de sa voiture et frappa l'automobile de M. Marcoux qui fut projetée en face de la demeure du Dr Lévesque. Le station wagon grimpa sur le trottoir chez M. Giguère, sous la blesse dans cet accident. Les deux véhicules sont lourdement endommagés. M. Jos. A. Faucher de la police provinciale a fait les constatations d'usage.

Un accident dû à la mauvaise visibilité de la route a été causé dimanche soir vers 8 hres p.m. Un

automobile conduite par M. Irénée Drouin de Ste-Marie passait sur le pont du domaine en direction du village quand une autre voiture appartenant à M. Lionel Bilodeau de St-Isidore vint se jeter sur lui. La pluie qui tombait à ce moment-là a été la cause de l'accident. Le constable de la route M. Jos. A. Faucher s'est rendu sur les lieux pour prendre les mesures nécessaires.

Lundi matin à 6.30 a.m., M. Marquis Bilodeau qui sortait de la côte du pont en se dirigeant vers l'église avec son automobile fut heurté par un taxi de St-Joseph. M. Philippe Giguère qui se dirigeait dans le même sens, L'auto de Marquis Bilodeau a été frappée sur le côté droit. Les deux véhicules ont subi des dommages. M. Jos. A. Faucher fut appelé sur les lieux. Il n'y eut pas de blessé.

Comme plusieurs le savent déjà un referendum aura lieu la semaine prochaine au sujet de l'émission de licences pour la vente de bière et de spiritueux dans les limites de notre ville.

Une assemblée des différents groupes religieux et sociaux de la place a déjà été tenue, il y a un mois environ, pour permettre à la population de comprendre l'importance de cette question, mais, je crois de mon devoir de maire d'expliquer une fois les raisons qui motivent la tenue du referendum qui aura lieu du 14 au 16 novembre prochain ainsi que les obligations et les limites auxquelles devront se conformer ceux qui bénéficieront de ces licences.

Ce n'est plus un secret pour personne de dire que notre ville grandit rapidement et que cette constatation nous oblige à changer bien des choses qui ont pu être tolérables et tolérées dans le passé mais qui amèneraient certains abus dans l'avenir si on laissait les choses telles qu'elles sont aujourd'hui.

A venir jusqu'à aujourd'hui, nos hôtels pouvaient se prévaloir de la licence de tourisme tandis que nos épiciers n'avaient pas le droit de vendre de bière à cause de notre statut de municipalité.

D'ici peu de temps Sainte-Marie

obtiendra son statut de ville et évidemment quelques épiciers pourront obtenir un permis pour vendre de la bière ce qui ne veut aucunement dire que tous les épiciers auront des permis car ces permis seront distribués au prorata de la population. Je tiens à aviser cependant toute la population et en particulier les propriétaires d'hôtels ou d'épicerie qui bénéficieront de licences, si le résultat du referendum est positif, que le Conseil Municipal s'engage à faire respecter la loi dans toute sa vigueur et sa rigueur. Ce qui veut dire que personne ne devra se fier aux connexions politiques pour essayer de détourner la loi et d'enfreindre sans danger les règlements de la Commission des Liqueurs. Nous donnerons des ordres sévères à notre police municipale afin qu'une surveillance étroite et efficace soit continuellement exercée.

Aucun établissement ne devra vendre de boissons alcooliques après minuit les jours de semaine et après 11 heures le samedi soir ainsi qu'avant 8 heures A.M. tous les jours de la semaine. Le dimanche et les jours de fête d'obligation ainsi qu'aux heures des messes du soir, personne ne pourra faire de vente de boissons alcooliques et il en sera de même pour la veille du jour de Noël et du Jour de l'An à compter de 6 heures P.M.

Si un hôtelier commet l'imprudence de vendre de l'alcool à un jeune de moins de 21 ans ou encore à un enfant, inutile de vous dire qu'il pourra perdre définitivement sa licence car, je le répète nous voulons exercer un contrôle sévère et éliminer sans pitié tous ceux qui ne seront pas recommandables.

De plus les hôteliers devront se conformer à toutes les conditions exigées par la loi de la Commission des Liqueurs pour pouvoir obtenir leur licence.

Toutefois, tout ce que je viens de dire est conditionnel et devra être sanctionné par la population de Sainte-Marie pour devenir en force.

Je veux de plus que tous et chacun restent libres de se prononcer suivant leur propre conscience pour ou contre l'émission des licences.

De mon côté, je voulais aviser les intéressés de la politique que nous voulons suivre si le referendum donne un résultat positif pour qu'il n'y ait pas de confusion et de recrimination possible plus tard.

—PAUL VACHON

Maire de Sainte-Marie de Beauce,

LAISSERONS-NOUS TOMBER NOS MILITAIRES DISPARUS ?



La campagne de souscription pour l'érection d'un monument à la mémoire de nos militaires disparus reprendra sous peu. Refusez-vous d'encourager ce projet ? Aurons-nous une bonne pensée pour eux à l'occasion de la journée du souvenir ? Encourageons les quêteurs qui solliciteront nos argent dimanches prochains. Cette collecte est organisée par la Chambre de Commerce des Jeunes de Ste-Marie.

"Leur sacrifice fut le salaire de notre liberté. — Leurs exemples nous apprennent quel usage nous devons faire de ce bien sans lequel tous les autres perdraient leur valeur. — Si la mort de nos soldats nous a mérité le don précieux de la liberté, notre vie doit rendre celle-ci féconde par la pratique de la vertu et la recherche du bien comme dans un labeur incessant."

Cette inscription paraît sur le frontispice français du second Livre du Souvenir dont l'achèvement vient d'être annoncé et qui sera dédié au Jour du Souvenir, le 11 novembre.

SOIREE LACORDAIRE

Mardi le 12 novembre à 8.30 heures au Centre Récréatif aura lieu l'assemblée générale des Cercles Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc. Il y aura initiation de nouveaux membres et changement de décorations. La partie récréative a été confiée à une troupe d'East Broughton qui interprétera une pièce dramatique intitulée: "La dame en noir".

—Le Secrétaire

UN VOLEUR EST RETROUVE

La semaine dernière trois garages ont été cambriolés dans la Beauce dont deux à Ste-Marie. Il s'agit des établissements de M. Philippe Sylvain et de Faucher & Faucher. Les voleurs ont dérobé des accessoires d'autos aux deux endroits. L'autre garage qui fut visité appartient à M. Armand Per-

Nos hommes d'affaires en voyage

Les hommes d'affaires de Ste-Marie n'ont pas de temps à perdre si l'on en juge par la seule compagnie J.-A. Vachon & Fils de Ste-Marie où plusieurs membres de la direction sont partis ou partiront prochainement pour des voyages d'affaires. Notre maire M. Paul Vachon et M. Benoît Vachon étaient à New-York et Philadelphie la semaine dernière. Cette semaine ils font un autre voyage en compagnie de M. Jos. Vachon, M. Philippe Roberge et M. René Beaudin. Tout ce groupe se rendra à Toronto et à Cincinnati.

En fin de semaine, M. Philippe Roberge et M. René Carrier se rendaient à Boston.

Ces voyages sont un signe qu'on ne chôme pas nulle part et il est bien qu'il en soit ainsi chez le patron comme chez l'employé.

Soucoupes Volantes

PAR RENE CARRIER

A PROPOS DU 15%

Depuis quelques mois nos parlementaires discutent beaucoup au sujet du détournement de 15% de nos importations américaines vers l'Angleterre afin de diminuer notre balance commerciale déficitaire avec les Etats-Unis et aussi pour nous permettre de vendre un peu plus de nos produits aux Anglais.

Cependant plusieurs parlent pour ou contre ce changement suivant leur tendance politique personnelle sans connaître exactement le montant des importations canadiennes et de nos exportations vers les Etats-Unis voilà pourquoi un tableau des exportations américaines vers les principaux pays d'Europe pour les 6 premiers mois de 1957 vous permettra de mieux comprendre l'importance commerciale du Canada pour les Etats-Unis et cela pourra vous aider à comprendre aussi pourquoi le Canada est considéré par tous comme un pays très important au point de vue commercial.

Pays	Exportations américaines pour les six premiers mois de 57	Importations du Canada pour 6 mois de 1957	Diff
Angleterre	576.2 millions		
Allemagne	499.2 millions		
Italie	367.9 millions		
France	357.2 millions		
Espagne	117.2 millions		
Suisse	132.3 millions		
Total des pays	2050. millions		
Canada	2074.9 millions	1402.5	672.4 mill.

Ces chiffres parlent par eux-mêmes et nous révèlent que le Canada achète pour plus d'argent aux Etats-Unis que 6 des plus importants pays d'Europe.

De plus en soustrayant nos exportations de nos importations, l'on constate que notre balance commerciale enregistre un déficit de 672.4 millions en 6 mois.

Si nous pouvions faire passer 15% des importations que nous faisons aux Etats-Unis à l'Angleterre, notre déficit serait par le fait même réduit de moitié sans pour cela gaspiller nos relations avec nos puissants voisins car le Canada resterait encore le principal client des Etats-Unis et tous les commerçants savent par expérience qu'on ne peut se brouiller pour si peu avec un client d'une telle importance.

Il est moins facile de dire aujourd'hui s'il est humainement possible d'accomplir dès maintenant ce geste salutaire mais il est sûrement pratique d'essayer d'y arriver dans le plus court délai possible.

AUTOUR D'UNE DEFAITE

Plusieurs ont appris avec surprise la défaite du maire Drapeau de Montréal qui a dû baisser pavillon devant le sénateur Fournier après l'une des luttes les plus corsées de toute l'histoire de la Métropole.

Il est regrettable de voir disparaître un homme comme Drapeau de la scène politique car c'était un homme sincère qui recherchait avec un acharnement de croisé à faire le bien et à poursuivre les membres de la pégre.

Toutefois sa défaite était prévisible pour la simple raison que l'équipe de M. Drapeau en plus de viser la pégre cherchait en même temps à lutter contre M. Duplessis qui lui aussi travaille avec sincérité pour sa province mais avec une expérience presque séculaire des luttes politiques et un tact qui lui a permis d'établir un record de durée comme premier ministre.

M. Drapeau aura donc trois ans pour réfléchir à ses erreurs de tactique et s'il revient un jour à la direction de la ville de Montréal il comprendra peut-être que sa ville fait en même temps partie de la province et que ses dimensions si énormes qu'elles soient ne lui permettent pas de dicter au premier ministre de la province la conduite qu'il doit adopter à l'égard de la Métropole.

Si M. Drapeau avait été plus diplomate il serait encore le premier magistrat de sa ville.

D'ailleurs on ne cueille jamais de miel en donnant des coups de pied sur la ruche et encore moins un métrou ou une cité-jardin.

(Suite à la page 10)

DR MAURICE JACQUES

294 Notre-Dame - Ste-Marie, Beauce, - Tél: 76

HEURES DE BUREAU

Tous les jours de la semaine

De 2 heures à 5 heures p. m. et de 7 heures à 9 heures p. m.

LE DIMANCHE :

De 10.30 heures à midi

Cas d'Urgence à toute heure.



M. Jean-M. Carrette
Fondateur

Mme Jean-M. Carrette
Directrice-gérante

GERANT DE PUBLICITE: André Carrette
REDACTRICE EN CHEF: Denyse Carrette
NOUVELLISTES: Jean Carrette
REDACTEURS ASSOCIES: René Carrier, G.-A. La Rocque, Raymond Duval, J. M. Fortin, Carl Darac
COLLABORATEURS: Colbert Boucher, Bernard St-Jacques, Roger Lacasse, Julien Poulin.



Journal Hebdomadaire

Membre de l'A. P. I.
Membre de la Société des Gens de Lettres
Imprimés par les Ateliers "Le Guide" Engr.
à 9, rue Saint-Antoine
Sainte-Marie de Beauce — Québec, Canada
Tél.: (Rés.) 6 — Tél.: (Atelier) 92

autorisé comme envoi postal de 2e classe,
Ministère des postes, Ottawa.
FONDE EN 1930



ABONNEMENT

COMTE \$2.00 ETAT-UNIS \$3.00
QUEBEC \$2.00

ECLATANT SUCCES DU 11e CONGRES DES BARBIERS ET COIFFEURS DU QUEBEC

Les 6 et 7 octobre dernier La Fédération Patronale des Barbiers et Coiffeurs de la province de Québec Inc. tenait à Montréal, son 11^{ème} congrès sous la présidence de M. Julien L. Gadoury de St-Eustache, assistait à ces assises le secrétaire de l'association de la Beauce M. Arthur Pénin barbier de St-Georges et Mme Isidore Beaudoin coiffeuses de Ste-Marie, ainsi qu'une centaine de délégués venus de tout les coins de la province.

Ces importantes assises se sont ouvertes par une messe célébrée chez les sœurs de la Providence par l'aumônier général de la Fédération, Monsieur l'abbé Paul Drolet.

Après la messe S. H. le maire Jean Drapeau rehaussa de sa présence la réception offerte aux délégués venus de tous les coins de la Province et à qui il souhaite, en des termes particulièrement choisis la plus cordiale bienvenue à Montréal, il fut présenté par le président M. Julien Gadoury de St-

Eustache et remercia par le 1^{er} vice-président, M. Louis Morin de Sherbrooke.

Au cours des délibérations qui se poursuivirent durant ces deux jours, les délégués procédèrent à l'étude d'une trentaine de résolutions soumises par diverses associations-membres dont plusieurs d'entre elles revêtant un intérêt général, furent adoptées par l'assemblée. De plus plusieurs sujets d'ordre social et professionnel attirèrent l'attention des délégués. Mentionnons entre autres l'établissement d'un bureau de placements pour les membres des deux professions, la fondation d'un journal organe de la Fédération, la nomination d'agents d'affaires dont les attributions seront d'assister aux assemblées des associations affiliées afin d'aider les officiers et les membres à solutionner leurs problèmes.

Le banquet officiel

S. E. le Cardinal Léger, dans d'impossibilité d'assister au grand banquet qui réunissait au-delà de 200 convives se fit représenter par le chanoine Siméon Girard curé de Ste-Philomène de Rosemont qui adressa quelques mots à l'assistance.

Le ministre provincial du Travail, l'honorable Antonio Barrette était représenté par M. J. L. Blanchard député de Terrebonne. S'adressant aux convives M. Blanchard fit l'éloge des loies des Syndicats Professionnels et de la convention collective qui ont contribué à la solution des problèmes des barbiers et coiffeurs et à l'amélioration du standard de vie de ces deux belles professions. Il termina en demandant à tous de continuer leur magnifique travail pour le bien commun de la profession et de la population en général.

M. Alphonse Giguère, de Québec a été élu président de la Fédération.

Impressions

Nous faisons toutes sortes de travaux d'impressions, tels que programmes, placards, cartes d'entrée, cartes d'invitations, cartes de remerciements faire-part de mariage, cartes d'affaires, factures, états de compte, en-tête de lettres, enveloppes d'affaires, cartes de visite, etc.

Adressez-vous à:

Le Guide

Ste-Marie, Beauce
Bureau: Tél: 92 — Rés: Tél: 6

S.V.P. pour renseignements: CONSERVER CET HORAIRE

Horaires des autobus QUEBEC CENTRAL
En vigueur depuis le 27 Octobre 1957
(HEURE NORMALE)

Dimanche: Départ de Ste-Marie
MATIN: Descendant à Québec: 10 heures
MATIN: Montant: 10.20 heures
SOIR: Descendant à Québec: 5.10 - 8.10 - 8.10 heures
SOIR: Montant: 8.35 - 11.10 - 11.15 heures

SEMAINE

MATIN: Descendant à Québec: 9.05 heures
MATIN: Montant: 10.20 heures
SOIR: Descendant à Québec: 5.10 heures
SOIR: Montant: 6.05 heures

SAMEDI APRES-MIDI

Montant à St-Georges: 3.55 heures

LUNDI MATIN

Descendant à Québec: 6.55 heures

Pour les Etats Unis

SAMEDI SEULEMENT

MATIN: Montant: 10.20 heures
SOIR: Descendant 5.10 heures

bec agira comme secrétaire correspondant pour une troisième année.

Monsieur l'abbé Paul Drolet qui agissait comme président d'élections procéda à l'installation et la bénédiction du nouveau conseil. Dans ses conclusions sur l'assemblée générale il eut des mots généraux à l'endroit des officiers sortant de charge et auquel il offrit ses remerciements pour le dévouement qu'ils ont apporté durant l'année écoulée. Après avoir donné de précieux conseils au nouvel exécutif, il demanda à tous les membres de la profession de suivre activement les activités de leur Fédération et prendre les moyens nécessaires afin de faire rayonner la justice et la charité au sein de leur groupement respectif.

De l'association des Barbiers et Coiffeurs de la Beauce par: Arthur Pénin Secrétaire

Courrier de St-Narcisse, Neuvois

Nos étudiants:

Miles Stella Faucher, Bernadette Boulay, Lucia Caux à l'Ecole Normale Laval de Méridi. Miles Hélène Taylor Marguerite Réhaume au couvent de St-Sylvestre. Miles Gisèle Rousseau, Marie-Rose Châtigny à l'Ecole Normale de Lévis. Mlle Hélène Marcoux à l'Ecole Normale de Thetford-Mines.

M. Gérard-Raymond Faucher au Collège de Lévis. M. Réal Caux au Patronage de Lévis. MM. Lionel Nadeau, Gaëtan Marcoux à l'Ecole Apostolique de Lévis. M. Marcel Faucher à l'Ecole d'Arts et Métiers de Montmagny. M. Pierre-Hugues Gagné à l'Ecole Technique de Québec. M. Jean-Guy Dion, à l'Ecole d'Arts et Métiers de Lauzon. M. Normand Boulay au Collège Ste-Marie. M. Jean-Robert Coulombe à l'Ecole de l'Ordonnance Royale Canadienne de Montréal. M. Normand Coulombe au Collège d'Arts Scientifiques de St-Isidore.

Départ:

Mlle M.-Louise Fontaine qui se dévouait à l'enseignement à l'école du village depuis 26 ans nous a quittés pour aller continuer son œuvre dans une autre école à Bourg-Royal, Charlesbourg. Nous lui souhaitons nos meilleurs succès.

Comment faites-vous pour n'avoir que des amis? demandait le professeur Morin à M. Vladimir d'Ormeson, à son nouveau confrère de l'Académie.

—Je ne donne de conseil à personne, et j'en demande à tout le monde, répondit l'ancien ambassadeur de France au Vatican.

A VENDRE

Une fournaise Bélanger Solex oval fini chène, chauffant au bois et au charbon. Aussi un radiateur électrique Mark Hot. S'adresser à:

Mme Alfred Morin

211 rue Notre-Dame, Ste-Marie, Beauce

P. 6 nov.

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE BEAUCE.

LA CORPORATION MUNICIPALE DU VILLAGE DE STE-MARIE, BEAUCE

REGLEMENT NO. 184

A une séance tenue le 15 octobre 1957, aux lieux ordinaires des sessions du conseil, à laquelle sont présents: MM. les conseillers Viateur Grégoire, Emile Nadeau, Laval Turmel, Arthur Marquis sous la présidence de son honneur le maire Paul Vachon.

Considérant la demande faite par certains contribuables de cette municipalité à l'effet d'obtenir des permis de vente de liqueurs alcooliques dans leurs établissements.

Considérant l'avis de motion donné à cette fin à la session générale du 7 octobre dernier.

Considérant en outre qu'il est convenable que les contribuables de cette municipalité soient consultés sur l'opportunité d'obtenir dans la municipalité du village de Ste-Marie, Beauce, des permis pour vendre de liqueurs alcooliques.

Il est par le présent règlement statué ce qui suit:

Que le règlement portant le no. 33 de ce conseil concernant la prohibition est aboli.

Que le conseil municipal, par le présent règlement, demande à la Commission des Liqueurs de Québec, l'octroi dans la municipalité du village de Ste-Marie, Beauce, de permis pour la vente des liqueurs alcooliques, limités quant au nombre et à l'espèce, pour le meilleur intérêt de l'ordre dans la municipalité.

Que le conseil demande également par le présent règlement, à la Commission des Liqueurs de Québec, l'établissement d'une succursale de cette Commission dans les limites de la municipalité du village de Ste-Marie, Beauce, lorsque son incorporation sous la loi des Cités et Villes sera complétée.

Le règlement, avant d'avoir vigueur et effet, devra être approuvé par la majorité en nombre des électeurs municipaux de la municipalité qui donneront leur vote.

Proposé par le conseiller Viateur Grégoire et secondé par le conseiller Laval Turmel, il est résolu à l'unanimité que le présent règlement soit adopté.

Il est résolu que le Conseil ordonne que le présent règlement soit soumis à l'approbation des électeurs municipaux et publié pendant quatre semaines consécutives dans le journal local, et affiché, à quatre endroits publics dans la municipalité et que les 14, 15 et 16 novembre prochain, à la salle de délibération du conseil, au Centre Récréatif, de dix heures du matin à 5 heures du soir, il y aura votation au scrutin secret dans la Municipalité aux fins de décider si le règlement 184 doit être approuvé ou désapprouvé selon le cas par les électeurs.

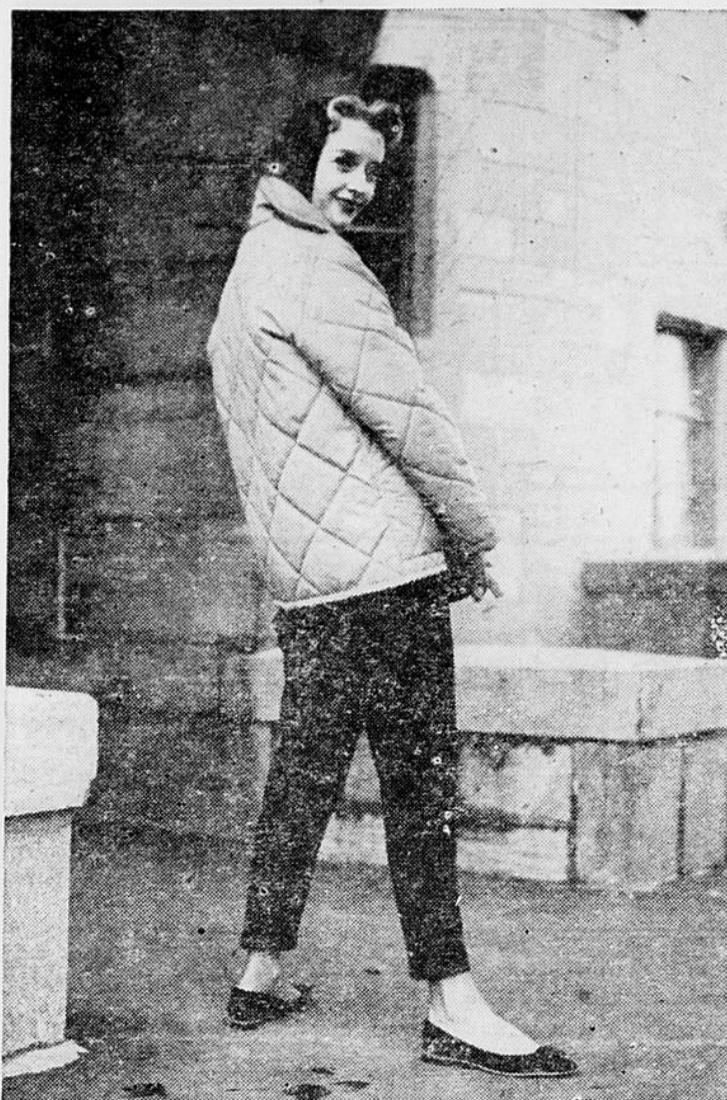
Signé: PAUL VACHON, maire
JEAN PELCHAT, sec.-trés.

Copie conforme
Jean Pelchat sec.-trés.

16-23-30 oct 6 nov.

LE GUIDE, mercredi le 6 novembre 1957

Jaquette pour les froids d'hiver



Merveilleusement légère et chaude, cette jaquette piquée est isolée à l'aide de duveteuse bourrée de "Terylene". Cette nouvelle fibre de remplissage demeure souple durant des années et rend ce cou-

pe-vent suffisamment chaud pour les froids d'hiver. Il ne pèse que 17 onces et est offert en riches couleurs d'automne. Jaquette par Featherlite de Vancouver.

La puissance du "Canadien" peut devenir une menace pour le hockey

Depuis plusieurs années, on crie partout que les nombreux triomphes des Yankees dans la ligue Américaine font un tort considérable au baseball majeur. La situation sera peut-être sauvée par leur échec dans la série mondiale, échec qui se répétait pour la 2^e fois en trois ans. On peut maintenant se demander si le Canadien, à cause de sa puissance, ne fera pas trot au hockey, de son côté. Les quelques joutes disputées jusqu'à maintenant donnent l'indice que les Habitants seront trop formidables pour la balance de la ligue, surtout depuis que Jack Adams, pour satisfaire un désir vieux de plusieurs années, a désorganisé les Red Wings de Détroit.

L'an dernier, le Canadien dut se contenter du 2^e rang dans la cédule, tout simplement parce qu'il perdit trop de joutes importantes à l'étranger. Il semble s'être amélioré dans ce département, et au-

tomne, et devrait conserver une belle moyenne sur les autres glaces. Comme il sera difficile à vaincre au Forum, il devrait décrocher les honneurs haut la main et ajouter ensuite son 3^e championnat mondial à ses triomphes.

Dans le passé, on disait toujours que les autres clubs réussiraient à se reprendre car il y avait des

joueurs de hockey... et le bons joueurs... en abondance. Mais la situation est différente maintenant. Il y a moins de clubs juniors, et la jeunesse ne s'intéresse plus autant au sport. On veut vivre sans fatigue le plus tôt possible, et l'on délaisse d'entraînement qui développe les athlètes.

Du train dont vont les choses, il n'y aura plus de bons remplaçants pour les grandes vedettes d'ici quatre ou cinq ans. On fait graduer chaque année un certain nombre de recrues, mais le nombre d'élus est plus petit que le nombre d'appelés.

Et comme le Canadien a déjà le contrôle sur quantité de bons prospects encore sur les rangs, on se demande où s'en va le hockey. Ce sport est revenu un amusement de salon... sur l'écran de télévision... et la jeunesse n'ambitionne plus de se faire un nom sur le champ athlétique. La vie change, comme on dit, mais le sport, lui, pourrait bien ne pas survivre au nouveau mode de vie.

"Le Temps"

En visite

M. et Mme Paul Lapointe de Québec et leurs jeunes fils Alain et Jean ainsi que M. Antonio Lambert et sa jeune fille Lucie visitaient dimanche leur mère Mme Thomas Lambert ainsi que M. et Mme Henri Lambert.

AUX LECTEURS

"LE GUIDE" demande aux lecteurs de ce journal de bien vouloir contribuer à le rendre plus intéressant et de faire de ces colonnes les leurs. Si des amis vous visitent, il n'y a pas de plus beau compliment à faire à vos invités, que de mentionner leurs noms dans votre page locale. Nous publions aussi les fêtes de famille, partie de cartes et tout ce qui constitue une nouvelle gratification. Ecrivez, venez ou téléphonez-nous, nous sommes à votre service.

Le Guide et le Dorchester

Ste-Marie de Beauce

Tél: 92 Tél: 6

SAVEZ-VOUS QUE

Si vous faisiez comme Bertrand vous feriez un bel échange pour une des meilleures voitures usagées, contre la vôtre et un prix spécial pour un achat.

VOUS SAVEZ OU EST

Le meilleur endroit de la région

SCOTT AUTOMOBILE ENR.

MERCURY - LINCOLN - METEOR

Station Service FINA

OUVERT 24 HEURES

Remorquage - Débossage - Peinture

TEL: 138-s-1

Scott Jct.

1er Fév. 58

CARTES PROFESSIONNELLES

Taschereau & Cliche

AVOCATS

Me Rémy Taschereau Bureau à Thetford-Mines, Tél: FÉDÉRAL 5-6040.

Résidence à Ste-Marie, Tél: 13, fin de semaine.

Me Robert Cliche Bureau à St-Joseph, Tél: 48
Résidence à St-Joseph, Tél: 162-W

Tél: TE 7-6807 — Ville St-Georges — Tél: 559

RUEL, ROY, MOREAU & CIE

Comptables Agréés — Syndic Licencié
Louis Robert RUEL, c. a. — Roger ROY, C. A.
113, Rue Commerciale — Lévis

Réjean MOREAU, C. A.

339, 1ère Avenue

Ville St-Georges

Tél: 226

Paul Voyer.

ARCHITECTE

Ste-Marie, Beauce, P. Q.

C. P. 96

Louis-A. Ferland

AVOCAT

208 NOTRE-DAME

Tél: 96

Ste-Marie, Bce

J.-Berchmans Gagnon

ARCHITECTE

Bureaux:

THETFORD-MINES

290, rue Notre-Dame, Ste-Marie, Bce

André Robitaille

ARCHITECTE

Sainte-Marie de Beauce
Rue de l'Hôpital - Québec,

Tél: 12
Tél: 2-5320

IRENEE LACROIX

Plomberie - Chauffage

Spécialité : Brûleur à l'Huile

Tél: 208, Ste-Marie, Beauce

Le Guide

Pharmacie DR. MAURICE JACQUES

Prescription - Médicaments
Parfums • Articles de Toilette • Centre
de Bébés • Fleurs Naturelles
Cartes de souhaits "COUTTS"
294, rue Notre-Dame - Tél: 76
Ste-Marie de Beauce



"Pleure pas! . . . J'ai simplement t'acheter une
Obligation d'Epargne du Canada."



Pour de L'HUILE A CHAUFFAGE

- de première qualité
- un service rapide
- une livraison régulière

Adressez-vous à:

Lévis Petroleum Co. Ltée.

H. COTE, président

LEVIS

Tél: (Frais renversés)
TE 7-5181

Si vous le désirez
nous nous occuperons de
remplir votre réservoir régu-
lièrement sans vous déran-
ger. De cette façon vous ne
manquerez jamais d'huile.



28 fév. 1958

VRAIMENT

L'Organe de UAW-CIO, The Shield, s'en prend virule-
ment aux journaux qu'il accuse de manque d'intégrité "en
déformant la vérité sur la grève de Murdochville". Et, pré-
cisément, The Shield présente ensuite une description faus-
se de la situation en disant que la presse du pays a négligé
de souligner que l'Association canadienne des Manufactu-
riers et la Chambre de Commerce du Canada "avaient noir-
ci la réputation des chefs des unions ouvrières impliquées".
C'est plutôt le contraire qui s'est produit, de la part des lea-
ders ouvriers qui ont crié haro sans cesse contre le patro-
nat. The Shield ajoute que dans cette affaire l'employeur
a cherché constamment à éluder la loi. La vérité nue est
qu'à Murdochville troubles et violences ont été le fait du
travail organisé.

LE GUIDE, mercredi le 6 novembre 1957

Il sera question d'héritages à "C'est la vie"

Mardi, 12 novembre, à 9 heures
du soir, C'EST LA VIE apportera
aux téléspectateurs d'autres rensei-
gnements pratiques sur des ques-
tions susceptibles de les intéresser.
Ce soir là, l'invité de C'EST LA VIE
sera Me Alphonse Sénay, notaire de
Montréal, que l'animateur Alban
Flamand interrogera sur un impor-
tant problème légal: les ordres de
suggestion.

Pour toute personne qui a amassé

quelque bien, il importe de con-
naître les prévisions de la loi à
l'égard de l'attribution de son a-
voir advenant son décès. Si cette
personne a fait un testament, en
bonne et due forme, la situation
est généralement claire. Mais, à dé-
faut de testament, qui héritera de
sa fortune? En ce cas, la loi indique-
ra quels seront les héritiers, appli-
quant au cas actuel l'ordre de suc-
cession prévu.

Le 12 novembre, le notaire Al-
phonse Sénay fournira aux téléspec-
tateurs quelques explications à ce
sujet. Un sketch d'Eugène Cloutier
viendra illustrer le problème à l'é-
tude.



Faites isoler votre mai-
son avec de la laine mi-
nérale soufflée

Plan d'isolation d'une maison

- Murs extérieurs
- Plafond sous un grenier non fini
- Plafond sous un toit plat
- Plafond d'une lucarne, etc. etc.

Sans aucune obligation de votre part, demandez un estimé pour
l'isolation de votre maison avec de la laine minérale.

DIogene NOLET

Entrepreneur

Tél.: 5

St-Joseph de Beauce

Accident entre Vallée et Ste-Marie

Une collision est survenue lundi
soir à 6.30 hres p.m. sur la route
23 entre un camion de St-Elzéar
et l'automobile de M. Noël Lehoux
de Ste-Marie. Le camion sortait
du Blue Moon pour s'engager sur
la route alors que l'auto de M.
Lehoux s'en venait. Le camion
n'ayant pas pris son côté assez
vite, fut frappé par l'automobile.
Les véhicules ont subi des dom-
mages moyens. Il n'y eut pas de
blessé dans cet accident.

Le R. P. André Legault, à "Pays et Merveilles"

Mercredi 13 novembre, à 9 heures
du soir, l'émission PAYS ET MER-
VEILLES s'écartera légèrement de
sa formule habituelle; ainsi il ne
s'agira pas, cette fois, de commen-
taires sur les moeurs, les institu-
tions et les caractéristiques d'un
pays, mais plutôt d'explications re-
latives à la découverte de docu-
ments anciens.

L'émission portera en effet sur la
découverte des MANUSCRITS DE
LA MER MORTE qui, dit-on, étaient
enfouis dans le sol depuis 2.000
ans lorsqu'ils ont été trouvés. C'est
le R. P. André Legault, c. s. c., qui
a été invité à Pays et Merveilles
pour traiter de la signification his-
torique de cette découverte. Profes-
seur d'Ecriture Sainte au Scholasti-
cat des Pères de Ste-Croix, à Ste-
Geneviève, le R. P. André Legault
est un de nos spécialistes les plus
avertis dans le domaine des textes
bibliques et des documents anciens.

Avant d'envoyer au congélateur

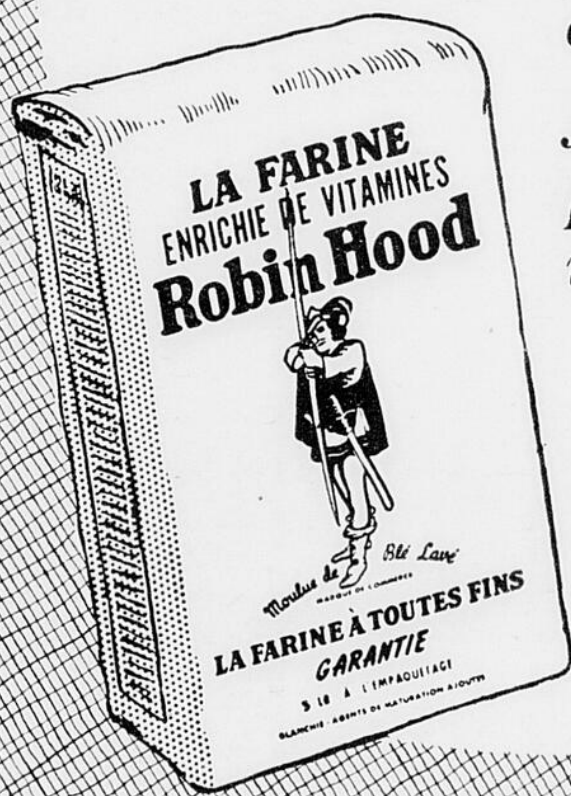


On dépouille le chevreuil avant de
le vider, de le déposer et de le
mettre en réserve dans le congéla-
teur. C'est la compagnie Lasalle
Refrigeration près de Montréal qui
se charge de ces opérations pour
le chasseur. Elle offre également
aux familles ses installations de

congélation de viande.

Lisez et faites lire
notre journal

LA FARINE Robin Hood "ÉPROUVÉE AU FOUR"



est la seule
farine idéale
pour toutes
vos recettes

RECETTES CHOISIES

\$1.00 ou .75 et un certificat
de garantie de farine
ROBIN HOOD à:
Robin Hood Flour Mills Ltd.
B.P. 190, Montréal, Québec

PHILCO



Représentant exclusif
des T.V. Philco
Vente et service.

Tous les appareils sont
avec transformation
21" x 24" excepté les
portatifs qui sont de
17" x 14".

Brochu Radio et T.V. Service

C. P. 127, Ste-Marie, Bce - Tél: 5

29 nov.

Merveilleuse démonstration de la

Necchi Supernova à bouton poussoir

tous les jeudis entre 7.35 et 7.45 P. M.

Télévision C.F.C.M. de Québec

Voyez les superbes machine à coudre
Supernova et Necchi et Necchi Bermuna

CHEZ

L. P. Lacroix, Marchand

Place de l'Eglise

Tél: No 8
ou au

Ste-Marie, Beauce

Centre de Couture Necchi

75 Notre-Dame,

Demandez une démonstration gratuite

Tél: No 4

- Timbres Silver doublés -

pour un temps limité sur achat de

Brassières, gaines, corsets, souliers

bas et sac à main

Une tente - entrepôt en nylon

Joyeuse célébration des noces d'or
de M. et Mme Georges Poulin
de Ste-Marie

Samedi le 19 octobre 1957 était un grand jour pour M. et Mme Georges Poulin ainsi que pour tous les membres de la grande famille qui la compose. En effet, on fêtait ce jour-là, le 50ème Anniversaire de mariage de M. et Mme Poulin. Ce fut une soirée des plus joyeuses et des plus mémorables étant donné que cette fête réunissait tous les enfants et tous les parents des jubilaires. Il y eut des danses au son de l'orchestre Lemieux de St-Bernard et le tout était dirigé par M. Edouard Vachon de St-Joseph qui agissait en qualité de maître de cérémonie.

Au cours de la soirée, une émouvante adresse fut lue par Mme Clermont Giguère (Colette) de Thetford-Mines et une magnifique gerbe de fleurs fut présentée à Mme Poulin par Jocelyne Pelchat de Québec, filleule des jubilaires. On leur fit don ensuite d'une bourse qui fut offerte par Michel Poulin, fils de M. Oscar Poulin de Québec. Mgr Joseph Lehoux avait rehaussé la fête de sa présence, il profita de l'occasion pour bénir M. et Mme Poulin.

Tous les enfants étaient présents, ainsi que plusieurs invités. La soirée se termina par un buffet servi avec grand éclat. On remarquait au nombre des parents, les enfants des jubilaires: M. et Mme Antonio Poulin de Montréal, M. et Mme Francis Ramsay de St-Jean, N.B., M. et Mme Louis-Joseph Doyon de Vallée-Jet., M. et Mme Oscar Poulin de Québec, M. et Mme Gilbert Poulin de Beauceville, M. et Mme Benoit Poulin de Ste-Marie, M. et Mme Arthur Poulin de St-Joseph, Bce, M. et Mme Benoit Grondin de Guelph, Ont., M. et Mme J.-Claude Pelchat de Québec, M. et Mme Marcel Poulin de Vallée-Jet., M. et Mme Alphonse Poulin de Ste-Marie.

Parmi les invités on voyait: M. Robert Drouin et Mme Renée Drouin. Des parents: Mme Adélaide Bedard de Montréal, M. et Mme Alfred Faucher de Montréal.

Les frères et sœurs des jubilaires: M. et Mme Jean-Marie Poulin de Ste-Marie, Mme Arthur Faucher de Ste-Marie M. et Mme Al-

MADAME

Les remplissages de tartes aux framboises

VACHON

donneront à vos tartes

La Saveur Exotique des fruits frais

et la fermeté recherchée

par tout Cordon Bleu

LES PRODUITS DIAMANT INC.

STE-MARIE DE BEAUCE

TELEPHONE: 68



Cette tente-entrepôt en nylon à "charpente d'air", de l'usine de fibre acrylique Du Pont of Canada, de Maitland, Ont., est prête à servir. Elle a été montée en un peu

plus d'une heure et est entièrement soutenue par la pression d'air peu élevée mais constante fournie au moyen de deux moteurs

de trois quarts de cheval. Des sas, véritables écluses à air, placés aux entrées, permettent d'entrer dans cette tente ou d'en sortir librement.

Parmi les invités on remarquait: Son Honneur le maire et Mme la mairesse Paul Vachon, M. et Mme L.-P. Lacroix, M. et Mme Léopold Labrecque, M. et Mme Raoul Poulin, St-Martin, Dr J.-E. Dionne, Ste-Marie, M. et Mme L.P. Dionne de Ste-Marie, M. et Mme Arthur Gagnon, M. et Mme Joseph Gagnon, M. et Mme Germain Gagnon, M. et Mme Jacques Gagnon, M. et Mme Paul-E. Giguère, M. et Mme Camil Darac, M. et Mme Victor Darac, M. et Mme Roland Lacroix, M. et Mme Christophe Bisson, M. et Mme Ulysse Bouchard, M. et Mme Germain Bergeron, tous de Ste-Marie, M. et Mme Albert Bouchard de Québec, M. et Mme Fernand Blais de St-Michel de Bellechasse, M. Albert Bilodeau, Ste-Marie, M. et Mme Roland Bisson Ste-Marie, M. et Mme Roci Bonamel Montréal, M. et Mme Wilfrid Corriveau, Thetford-Mines, M. et Mme Alph. Cloutier, Ste-Marie, M. et Mme Roland Corriveau, St-Georges, Mme Joseph Chamberland, Thetford-Mines, M. et Mme Jacques Doyon, Ste-Marie, M.

Publication d'un volume
sur notre région

La SOCIÉTÉ HISTORIQUE INDUSTRIELLE INC. est heureuse d'informer le public de notre région qu'elle vient de terminer un volume magnifique et richement relié, contenant plus de 800 pages, sur la région que nous habitons. On se souvient que cette Société nous avait expédié des journalistes il y a quelques mois, avec une immense unité mobile, afin de prendre les informations nécessaires pour les publier dans ce volume, le premier du genre jamais édité sur notre région.

Ce livre, le seul et unique en son genre, traite du développement économique et industriel de notre région et raconte l'histoire de nos importantes industries. Ceux qui en ont pris connaissance sont tous d'accord qu'il vaut la peine d'être acheté.

Toute personne désireuse d'acheter une copie de ce magnifique volume, de plus de 800 pages, au prix de \$10.-, peut le faire en communiquant avec notre journal.

Boucher, Ste-Marie, M. Benoit Boucher, Ste-Marie, M. et Mme Roméo Roy, Thetford Mines, M. et Mme Wilfrid Routhier St-Pierre de Broughton, M. et Mme Arthur Roy, Ste-Marie, M. et Mme Maurice Roy, Ste-Marie, M. et Mme Wellie St-Hilaire, St-Sylvestre, M. et Mme Emile Turmel, St-Joseph Bce, Mme Octave Thivierge Ste-Marie, M. et Mme Réal Thivierge, Ste-Marie, Mlle Rose-Alvine Thivierge, St-Georges, Mme Maxime Turcotte, St-Elzéar, M. et Mme Philippe Fillion, M. et Mme Roland Voyer, Vallée-Jet., Mme Paul Vachon, St-Joseph, Mme Marcel Veilleux, Beauceville, Mme Henri Veilleux, Ste-Marie, Mme Alphonse Vaillancourt, Scott, M. Léopold Corriveau et son amie Thetford-Mines, M. Benoit Côté, Scott, Mlle Claire Vaillancourt, Scott, M. et Mme Emile Laflamme, Montmorency, Mlle Irène Perreault, St-Elzéar.

Nous sommes heureux de féliciter M. et Mme Poulin pour leur 50 années de vie conjugale et leur souhaits encore beaucoup de bonheur, une bonne santé et une longue vie au milieu des leurs.

Les vaches de Melun, en France ont fait cause commune avec les grévistes de l'électricité et du gaz. Habitues à la traite mécanique, les vaches ont refusé de se laisser traire à la main....

LISEZ ET FAITES LIRE
NOTRE JOURNAL

VRAIMENT

Le capitalisme populaire n'est pas un vain mot en Amérique du Nord. Nos populations sont devenues capitalistes parce qu'elles possèdent des polices d'assurances, des actions ou des obligations ou que nous possédons des dépôts en banque et que l'argent que nous avons ainsi épargné sert, pour le moment, à produire des marchandises et des services. L'Amérique du Nord connaît un niveau de vie sans précédent dans l'histoire, grâce au capitalisme. M. Theodore S. Repply, président de l'Advertising Council, portant la parole au Commonwealth Club of California, à San Francisco, a rappelé que, seulement depuis 1914, le salaire moyen de l'ouvrier industriel américain avait augmenté de 507 pour cent, tandis que les prix des choses que ces gens achètent n'avaient monté que de 168 pour cent. Et durant ce temps, le même ouvrier voyait ses heures de travail réduites de 49.4 heures par semaine à 40.1. Qu'on trouve une autre doctrine économique qui ait obtenu d'aussi bon résultats?



MESSIEURS LES PROPRIETAIRES

Soyez toujours joyeux dans un foyer bien isolé. Vous serez surpris en constatant les profits réalisés par l'isolation. L'ISOLATION vous donnera tout le confort désiré en rendant votre maison bien chaude l'hiver et fraîche l'été. Pour avoir entière satisfaction, et sans aucune obligation de votre part, veuillez donc vous adresser à un expert en isolation qui est menuisier, capable de faire une ouverture et la refermer.

BEAUCE ISOLATION ENR.

Adelbert VACHON, propriétaire — C. P. 329

Tél: 162

St-Joseph de Beauce

Grande VENTE
DE COUVERTURES
DU 8 NOV. AU 18 NOV.AU MAGASIN
CHASSE & FILS

Profitez de réductions incroyables allant

Jusqu'à

25%

sur les couvertures en magasin

Couverture de première qualité
provenant de balance de ligneBAS DE LAINE 2 PAIRES
pour \$1.00Tapis réduction de 30%
Valant normalement \$3.95

En foule au magasin de la Compagnie

Charles Chassé & Fils Ltée

STE-MARIE, BEAUCE

TEL: 133



Elle épargne afin d'offrir une montre
à son mari à son prochain anniversaire

Il épargne en vue de faire instruire
son fils et sa fille

TOUS DEUX ont
un compte en banque
et un motif pour épargner

Les projets que l'on forme ne prennent vraiment corps que lorsque l'épargne commence à grossir. Un moyen sûr d'avoir de l'argent quand vous en aurez besoin, c'est de faire des dépôts réguliers à votre compte en banque.

Au début, il ne vous paraîtra peut-être pas facile de suivre rigoureusement votre programme. Mais, à mesure que vos épargnes augmenteront, vous envisagerez l'avenir avec plus de confiance et vous ferez des projets avec une plus ferme assurance de les réaliser.

Confiez à une banque à charte le soin de sauvegarder vos épargnes et de les accroître.

Faites fructifier vos économies à la banque, vous aussi.

LES BANQUES À CHARTE DESSERVANT VOTRE VOISINAGE

Innovation dans l'entreposage des pommes chez les pomiculteurs de la vallée d'Annapolis



Cette chambre d'entreposage de la vallée d'Annapolis, la première du genre, est doublée d'une pellicule de plastique qui la rend étanche aux gaz. Ci-dessus, des ouvriers mettent en place de la pellicule polyester "Mylar" dans ce nouveau bâtiment, propriété de Welch-Lo Farms, à Wolfville, N.E.

Monsieur le député Chalifour à l'exposition des jeunes ruraux à Ste-Catherine

Garage Léonidas Sylvain

Dépositaire Dodge et De Soto
Sainte-Marie, Beauce.
Tél: Résidence 9 — Bureau 39



- PLYMOUTH Sedan 1956, 6 cyl.
- PLYMOUTH Coach 1955, 6 cyl.
- DESOTO Sedan 1954, V 8
- PLYMOUTH Sedan 1954, 6 cyl. avec radio
- PLYMOUTH Sedan 1953, 6 cyl. avec radio
- FORD Sedan 1952, V 8
- DODGE Hard Top 1952, 6 cyl.
- DODGE Sedan 1949, 6 cyl.
- DODGE Sedan 1948, 6 cyl.
- MORRIS Sedan 1951
- DODGE 3 1/2 tonnes 1956, V 8
- DODGE 3 1/2 tonnes 1955, V 8
- DODGE Panel 1955, 1/2 tonne, 6 cyl.
- DODGE Pick Up 1953, 1/2 tonne, 6 cyl.

Garage Léonidas Sylvain

Distributeur Dodge et De Soto
Sainte-Marie, Beauce.

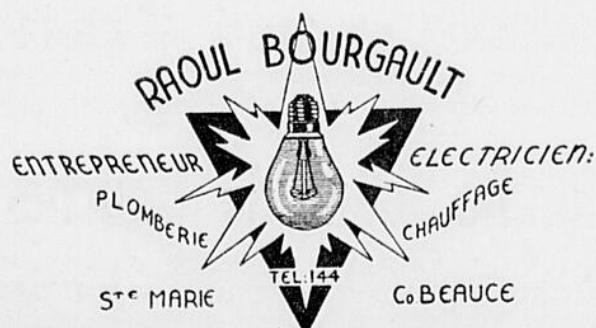
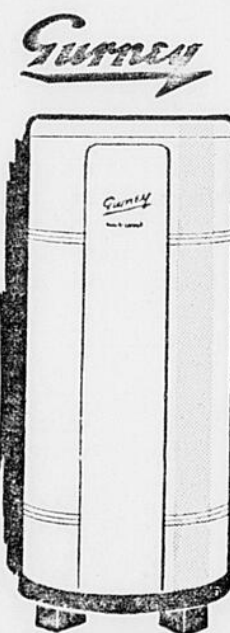
Grand Spécial Jamais Offert!

Avec chaque achat d'un chauffe-eau et d'un poêle électrique, nous ferons les changements de votre entrée du 30 ampères à 100 ampères, 110-220, pour

la modique somme de seulement \$35.00

Nouveau chauffe-eau électrique Gurney. Doublé de verre, garanti de 10 ans. Complètement automatique, économique, propre et moderne. 5 grandeurs.

Rendez-vous immédiatement constater par vous-même, ce grand spécial qui n'est offert que jusqu'à la fin de novembre.



(Par Henri Lacourcière, B.S.A.)

L'exposition des cercles de jeunes agriculteurs d'une partie de Portneuf, tenue à Ste-Catherine de Portneuf, en cette radieuse journée du 15 octobre, a remporté un franc succès. Les garçons et jeunes filles de cultivateurs qui y ont participé, furent honorés de la présence de Monsieur Rosaire Chalifour, député de Portneuf, et son épouse, de celle de M. l'abbé Albert Moisan, curé de St-Léonard, et de celle de M. l'abbé Rochette, curé de Ste-Catherine. Ils sont débrouillards et actifs ces jeunes ruraux! Savez-vous qu'ils ont présenté à cette magnifique exposition où l'on voyait dans le domaine des articles confectionnés par les jeunes filles, des chaussettes, des mitaines, des robes de nuit, de la gelée de pomme, des fleurs naturelles, etc.; dans celui des articles fabriqués par les garçons, une scie délinquante portative, des manches de hache, des chaises pliantes, des tables à cartes, et dans celui des légumes, patates, betteraves, carottes, oignons, etc. à cette exposition instructive dis-je, 60 jeunes sur 150 ont présenté 500 articles.

A l'issue de la veillée paroissiale présidée par M. J. B. Drolet, maire de Ste-Catherine, qui prit également la parole, d'autres allocutions ont été prononcées par Monsieur Rosaire Chalifour, M. P. P., M. l'abbé Albert Moisan et M. l'abbé Rochette, et votre humble serviteur, M. Rosaire-Delphis Plamondon, instructeur des cercles de jeunes agriculteurs, organisateur de l'exposition, a agi comme maître de cérémonie, tandis que M. Claude Beaumont, président régional des cercles de jeunes agriculteurs, souhaita la bienvenue à tous les visiteurs.

M. l'abbé Moisan exhorte les cultivateurs à continuer d'aimer la terre de la manière la plus moderne et félicite les trois jeunes du comté de Portneuf qui ont moissonné des lauriers au dernier concours du Mérite Agricole.

Heureux d'avoir visité la superbe exposition où les exhibits étaient plus nombreux et mieux présentés, M. le député Chalifour félicite le jeune Claude Beaumont pour la façon aisée avec laquelle il s'est exprimé et exhorte les cultivateurs à continuer d'acquiescer la science agricole s'ils veulent réussir sur leur terre. "Il y a des cultivateurs qui réussissent, dit-il, malgré que les temps soient durs. Va nécessité du travail plus ardu pour l'acquisition de la véritable science agricole. Aujourd'hui, l'agriculture, précise-t-il, est une industrie et un commerce. Il faut trouver des marchés". Et M. le député de conclure ainsi: "Faites des efforts pour produire des bons produits. Ayez de la qualité, afin de rivaliser avec les

pays étrangers. Je félicite les parents qui ont compris la nécessité de la science. Aux jeunes, je souhaite d'aimer leur profession, de comprendre le domaine sur lequel ils gagnent leur vie, et je suis sûr qu'ils réussiront".

Invité à tirer les conclusions de cette soirée instructive, M. le curé Rochette exhorte les jeunes à s'intéresser davantage à leur cercle pour devenir des meilleurs cultivateurs et des ménagères accomplies et à être fiers de leur profession qui a débuté dans le Paradis terrestre. "Ne hais point le travail des champs créé par le Très-Haut est-il écrit dans les Saintes Ecritures".

Puis, rappelant que Notre-Seigneur empruntait ses paraboles à la terre, que Salomon dans sa splendeur, était moins bien vêtu que le lys des champs, l'orateur prie ensuite de la grande estime de l'Eglise pour l'agriculture, comme le prouvent les prières qu'elle fait pour bénir les travaux des champs le jour des Rogations, et soutient que la terre est noble parce que c'est elle qui fournit le blé pour la Sainte-Eucharistie. "Continuez, dit-il, à vous intéresser à votre cercle et ça vous sera rendu au centuple".

Henri Lacourcière, P. S. A.
Réd. au Serv. de l'enseignement agr.



JEAN LAJEUNESSE et JANETTE BERTRAND, dont la joie de vivre

éclaire dans cette photo, savent communiquer ce large sourire aux télespectateurs tous les jeudis, à 7 h. 45 du soir. En effet, les vedettes de Toi et moi nous présentent des sketches d'un comique irrésistible. Même lorsque parfois le texte froie le drame, que Janette pleure et que Jean crie, la dernière déclenche invariablement le fou rire. C'est ce qui fait le charme de ce programme où l'on prend la vie avec humour et légèreté. Toi et moi est une réalisation de Charles Dumas.

QUESTIONS

Né au Manitoba, il est l'un des rares Canadiens à se mériter une grande réputation comme explorateur de l'Arctique. Qui est-il?

Parmi les industries de l'imprimerie et de l'édition, de l'acier et du fer, des mines et de la construction, laquelle paie la plus grosse moyenne de salaires?

REPOSES: 5. L'industrie de l'acier et du fer. 4. Vilhjalmur Stefansson.

VRAIMENT

Voici que le paternalisme d'Etat se propose de diriger les loisirs qui seraient créés par la semaine de quatre jours de Walter Reuther. Les pères de la Confédération canadienne doivent bien s'agiter dans leurs tombes à l'idée que dans un pays traditionaliste, conservateur au sens non politique, comme le nôtre, les loisirs de l'ouvrier deviendraient considérables à ce point d'être convoités par le dirigisme gouvernemental. Et le sujet est d'ordre sérieux puisque The Annals, revue trimestrielle de l'Académie américaine des Sciences politique et sociale, écrivait récemment que "la récréation du travailleur est devenue à ce point étendue qu'elle ne peut être organisée à la légère, en amateur, de fait, qu'elle doit être dirigée par un agent gouvernemental." Faudra-t-il, dans un avenir pas si éloigné, se pourvoir de formules en triplicata, signées et contrasignées, pour aller à la pêche ou à la perdrix?

AU CENTRE RECREATIF STE-MARIE

GRANDE SOIREE

RECREATIVE

Samedi Soir 9 Nov. 8.30 p. m.

COURONNEMENT DE MISS STE-MARIE

Ce concours est organisé par Hollywood Glamour Studio

A l'issue de cette soirée, la jeune fille qui représentera Ste-Marie au concours Miss Beauce sera couronnée.

ORCHESTRE Fréchette

ENEZ EN
FOULE
APPLAUDIR
MISS STE-MARIE

Le concours "Miss Beauce" aura lieu à Beauceville au Manoir des Ormes à une date qui sera annoncée plus tard.

Miss Beauce sera éligible pour concourir à Québec, Montréal et Hamilton pour le titre de "Miss Canada".

Avant la livraison



Aux entropôts de l'asale Réfrigération, près de Montréal, on garde dans des congélateurs ordinaires ou à basse température la viande enveloppée dans de la pellicule cellulosique "Cellophane" ou de la pellicule de polyéthylène. Ci-dessous, la préparation de morceaux d'origine et de venaison avant la livraison au client.

Logement à louer

S'adresser à:

Liguori Leblond,

Avenue des Erables Ste-Marie,
Beauce - Tél: 116-W

Lisez et faites lire
notre journal

GRANDE VENTE A 1 SOU

Salon Fortin Enr.

Un beau choix de souliers en veau, suède et mesh vous sont offerts à \$3.00 la paire, seulement. Vous ajoutez 1 sou et vous obtenez une autre paire.

Donc ne manquez pas une pareille aubaine. Venez sans tarder, car le choix est limité.

6 nov. 13 nov. 1957

LA NOUVELLE BEAUCE

CHAPITRE XXXVIII

(suite no 252)

M. Proulx, devant cette proposition qui ne venait pas de lui, crut à une nouvelle machination, apparemment. Il en rejeta la responsabilité sur ses confrères et traita l'invitation de l'Archevêque avec une malice à peine dissimulée, témoignant d'un esprit subtil qui s'amuse à rouler son interlocuteur. Un chat ne se jouerait pas mieux d'une souris tenue à sa merci. Après s'être vu refuser Saint-Joseph de Lévis et même Kamouraska, le curé remerciait l'Archevêque d'avoir pensé à lui pour Sainte-Croix. Mais il lui était difficile d'accepter: il serait trop voisin de Saint-Antoine, où il s'était créé des relations encore trop solides. Au reste, le temps était mal choisi pour un déplacement: il avait en marche des affaires de fabrique importantes et des projets pour l'avancement de l'éducation; déménager en cette saison, vider les caves, greniers et fenils remplis de provisions pour l'hiver serait coûteux et pénible; sa pauvre santé ne pourrait jamais tenir le coup. Il suggérait de remettre au moins le transfert à la Saint-Michel suivante. Puis il retournait contre l'Archevêque, en la soulignant avec plaisir, une phrase de sa lettre: "Votre Grandeur me dit: Je ne vous cacherais pas que je vous verrai avec peine vous éloigner de Ste-Marie pour aller vous consumer dans un endroit aussi peu important que celui de Ste-Croix. Je n'ai jamais eu l'intention de placer mes desirs et mes goûts en balance avec les vues de Dieu exprimées par la voix de mes supérieurs". "C'est dans ces dispositions et en accord avec ces maximes que je demande à Votre Grandeur de laisser écouler les dix mois qui restent avant la St-Michel et qui pourraient peut-être amener des modifications dans ses plans et peut-être aussi des améliorations dans mes forces, qui me permettraient de rester à mon poste suivant ses desirs". (13). L'Archevêque accéda à cette demande, tout en protestant qu'il avait bien pensé faire plaisir à M. Proulx. Mais celui-ci restait convaincu que ses adversaires étaient encore au fond de cette affaire. Le curé leur paraissait en voie de réussir trop bien dans son nouveau poste.

On était alors au début de décembre 1852. D'une façon ou d'une autre, le départ prévu de M. Proulx devint secret de polichinelle, et jeta l'émoi dans la paroisse. Le 4 avril suivant, on faisait dresser une requête à l'Archevêque pour conserver le curé, requête couverte de 60 signatures et de 365 marques certifiées devant témoins. Le rédacteur de la requête paraît être le notaire Jean-Baptiste Bonneville et le corps du document se lit comme suit, savoir: "Qu'ils (les requérants) sont intimement persuadés que le mauvais état de la santé de leur curé, allégué comme motif de son rappel, n'a point été occasionné par le climat de la Beauce, regardé à tort comme défavorable à la constitution du Révd. M. Louis Proulx.

"Que déjà, à deux reprises différentes, avant d'avoir jamais résidé dans ces localités qui bordent la Chaudière, leur bien-aimé pasteur avait été sérieusement attaqué de la même maladie qui s'est emparée de lui dans le cours de l'été dernier et que conséquemment cette troisième attaque n'a point pour cause "les Brumes malsaines de la Chaudière" mais bien au contraire d'après son propre aveu la fatigue qu'il a éprouvée pendant le jubilé de 1852.

"Qu'ils osent exprimer à Sa Grandeur la certitude qu'ils ont du tort immense que causerait à la Beauce entière l'éloignement d'un ministre de Dieu dont la parole onctueuse et persuasive a déjà opéré tant de changements dans cette paroisse.

"Que le résultat de l'élan donné à l'éducation en ces endroits par le Révd. M. Proulx serait complètement nullifié s'il plaisait à Sa Grâce de l'enlever du poste qu'il occupe présentement.

"Que, concevant que la modicité des revenus actuels de cette cure mettrait leur pasteur dans la presque impossibilité de se procurer l'aide d'un Vicaire, nécessité par la faiblesse naturelle de son tempérament, vos pétitionnaires ont pris la liberté de lui offrir un supplément suffisant pour rencontrer cette dépense.

"Qu'ils espèrent que Votre Grandeur voudra bien ne pas mettre à exécution une détermination dont la réalisation fait déjà trépigner de satisfaction les quelques ennemis naturels que le zèle de leur Pasteur lui attirera partout où il plaira à ses supérieurs de le placer". (14). L'animosité qui poursuivait M. Proulx était donc déjà un fait de notoriété publique.

C'est le Secrétaire de l'Archevêché, l'abbé Edmond Langevin, qui répondit, le 23 avril, à l'un des signataires de la requête, disant que Mgr Turgeon n'attendait qu'un mot du curé et qu'il ne serait plus tenu compte de l'acceptation qu'il avait faite de la cure de Sainte-Croix. Il autorisait les intéressés à communiquer au curé leur requête et la réponse qu'ils en recevaient (15).

Mais M. Proulx ne pouvait, sans compromission, formuler le mot qu'on attendait de lui, ni admettre qu'il avait lui-même demandé son déplacement à Sainte-Croix. Sa franchise et son amour-propre l'en éloignaient et il laissa passer la visite de l'Archevêque, au mois de juillet, sans aborder ce point-là. Mgr Turgeon se comporta de la même manière. Cependant la paroisse en profita pour réitérer sa demande par la bouche des marguilliers et de quelques notables. Les Soeurs et les élèves du Couvent exprimèrent en public le même vœu.

Après quoi, de retour à Québec, l'Archevêque écrivit à M. Proulx, le 31 juillet, lui accordant 10 jours pour renoncer librement à toute prétention de déplacement et l'assurant qu'il pourrait remplir dès l'automne l'engagement pris envers lui de lui fournir un vicaire permanent (16).

(13) Ibidem, no 33.
(14) Ibidem, no 46.
(15) Ibidem, Lettres, vol. 25, pp. 152 et 161.
(16) Ibidem, p. 212.

(à suivre)

Invitation

Il nous fait plaisir de vous inviter à venir voir la nouvelle "Ford 1958" qui sera exposée dans notre salle de montre à partir de jeudi, le 7 novembre 1957.

J. L. CLICHE AUTOMOBILES Ltée

Vendeur FORD - EDSEL
Vallée-Jonction, Beauce.

DONNEZ-MOI DEUX BOMBARDIERS

"Renoncez chacun à un de vos avions de bombardement, écrit Raoul FOLLEREAU aux deux Grands, et nous pourrions soigner tous les lépreux du monde."

Celui que l'on appelle le Vagabond de la Charité - n'a-t-il pas fait plus de 700.000 km (17 fois le tour de la terre) au service des lépreux? expose dans une brochure "percutante" ce problème si peu connu et dont dépend encore le sort de douze à quinze millions d'êtres humains. La lépre qui terrifie le monde pendant des millénaires n'est plus une maladie maudite ni désespérée. Les léprologues affirment qu'elle est très peu contagieuse et parfaitement curable. Mais, dit Raoul FOLLEREAU, "à quoi bon arracher un malade à la lépre si dans le cœur de chacun de nous, il demeure un "lépreux"? C'est pourquoi il faut maintenant "guérir les bien-portants" de la peur absurde et souvent criminelle qu'ils ont de cette maladie, afin que ce lui qui en est délivré

trouve dans la société la place qui lui est due.

Tel est le but de la requête déposée par Raoul FOLLEREAU devant l'O.N.U. et qui a inspiré déjà, dans plusieurs pays d'Europe et d'Asie, des législations grâce auxquelles les lépreux deviennent enfin "des hommes comme les autres".

"Deux avions de bombardement, et nous pourrions soigner tous les lépreux du monde!"

Que les deux Grands répondent ou non au Vagabond de la Charité, un tel appel ne saurait rester sans écho dans la conscience universelle.

(Cette brochure est envoyée gratuitement sur demande adressée à l'ORDRE DE LA CHARITÉ, 46 rue du Général Delestraint, PARIS 16).

Lisez et faites lire
notre journal

SAINT-BENJAMIN

Naissances:

Le 7 septembre à M. et Mme Armand Nadeau (Aurélienne Veilleux) est né un garçon baptisé le 15 sous les prénoms de Joseph, Bruno, René, Parrain et marraine, Emery Veilleux et Micheline Veilleux, oncle et tante de l'enfant.

A M. et Mme Patrick Lessard (Thérèse Bolduc) est née le 25 septembre une fille baptisée sous les prénoms de Marie, Catherine, Bernadette, Parrain et marraine: M. et Mme Lazare Caron, oncle et tante de l'enfant.

A M. Mme Adrien Veilleux (Marie-Louise Rodrigue) est née le 27 septembre une fille baptisée sous les prénoms de Marie, Lucille, Madeleine, Parrain et marraine, M. Mme L. Rodrigue, oncle et tante de l'enfant.

A M. Mme Wilfrid Casita (Evelynne Breton) est née le 29 septembre une fille baptisée sous les prénoms de Marie, Diane, Louise, Parrain et marraine, Ovide Boutin de St-Théophile, oncle et tante de l'enfant.

A M. et Mme Henri-Paul Poulin (Rosa Gilbert) le 3 octobre est née une fille baptisée le 12 sous les prénoms de Marie, Diane, Henriette, Parrain et marraine, M. Mme Joseph Bolduc oncle et tante de l'enfant.

A M. Mme Florian Bolduc (Emilia Rancourt) le 5 oct. est né un garçon baptisé le 12 sous les prénoms de Joseph, Jules, Aimé, Parrain marraine M. Mme Joseph Turmel de Frampton oncle et tante de l'enfant.

Mariages:

A St-Benjamin le 12 oct. M. l'abbé Antonio Guay bénissait le mariage de Jean-Charles Vachon fils de M. Mme Amédée Vachon à Mlle Elise Bolduc fille de M. Mme Laurent Bolduc.

A St-Benjamin le 26 octobre M. l'abbé Antonio Guay bénissait le mariage de Monsieur Léo Nadeau, fils de M. Mme Fortunat Nadeau de St-Benjamin, à Mlle Denise Boulet fille de M. Mme Appolinaire Boulet St-Benjamin.

LISEZ ET FAITES LIRE
NOTRE JOURNAL

Le Kremlin essaie l'hypnotisme

Afin d'accroître leurs prouesses, les athlètes russes sont soumis à des séances d'hypnotisme et d'auto-suggestion.

C'est la nouvelle apportée de Moscou par l'Australie Forbes Carlile, entraîneur en natation, qui a passé dix semaines en Russie soviétique où il a assisté aux Jeux de la Jeunesse Mondiale, organisée par les communistes.

On peut prendre pour acquis que le Kremlin va tout essayer pour obtenir la propagande la plus étendue des réalisations des athlètes soviétiques. Et il y a lieu de croire que l'hypnose permettra aux athlètes russes de faire des prodiges d'endurance qui auraient été impossibles autrement.

Cependant, les manifestations athlétiques où les participants sont "stimulés" par l'hypnose peuvent difficilement être appelées du sport, du moins au sens que l'on donne à ce terme dans le monde libre.

La plus nouvelle des nouvelles voitures!

La FORD "58"

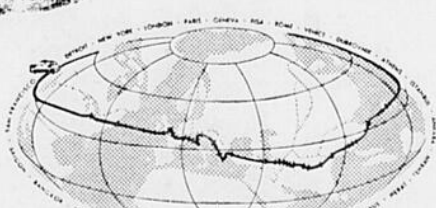
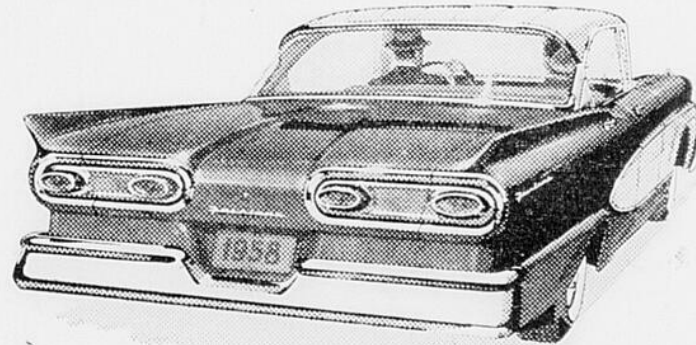
EN MONTRE
MAINTENANT!

- Voyez ses **LIGNES NOUVELLES** qui ont soulevé l'admiration dans le monde entier... des lignes fuyantes qui accentuent sa silhouette puissante et allongée. • Essayez les révolutionnaires moteurs Ford **V-8 INTERCEPTOR**, dotés de la nouvelle "alimentation de précision", et qui tous établissent de nouveaux standards de rendement. • Ford présente la nouvelle **TRANSMISSION CRUISE-O-MATIC**, la plus perfectionnée des transmissions automatiques. Combinée avec l'un des nouveaux V-8 et un pont AR à faible démultiplication, elle constitue un "ensemble de propulsion" entièrement nouveau, offrant l'**ÉCONOMIE** d'une surmultiplication intégrée, **JUSQU'À 15% PLUS DE MILLES AU GALLON**.
- Essayez la nouvelle **SUSPENSION PNEUMATIQUE FORD-AIRE**... vous aurez l'impression de planer au-dessus de la route! • La nouvelle **DIRECTION MAGIC-CIRCLE** de la Ford donne au volant une douceur incroyable, dans la circulation ou pour stationner, et vous assure un contrôle absolu aux grandes vitesses. • Voyez les autres **PERFECTIONNEMENTS** sensationnels dont est dotée la Ford 1958... la voiture qui vous offre dès aujourd'hui les caractéristiques de demain. • Vous avez le choix entre 19 magnifiques modèles répartis en 4 séries, avec moteur **6-CYL. OU V-8**. L'année 1958 est l'année Ford!

CONSACRÉE PAR UN TRIOMPHAL TOUR DU MONDE

Jamais encore, dans toute l'histoire de l'automobile, une nouvelle voiture n'a subi une plus dure épreuve avant sa présentation officielle: un tour du monde de 26,000 milles! Après avoir fait sensation à Paris, la Ford 1958 a gravi en se jouant les pentes abruptes des Alpes suisses. Elle a traversé le grand désert de sel de

Iran... franchi sans la moindre difficulté la célèbre passe de Khaibar. C'est la plus rude épreuve d'endurance qu'une automobile ait jamais subie. Et chaque Ford 1958 vous offre cette même beauté et cette même endurance! Vraiment la Ford 1958 est la plus nouvelle des nouvelles voitures.



VOYEZ UN VENDEUR



J. L. CLICHE AUTO Ltée,

Vallée-Jonction, Bce

Tél: 404

Quand ramasserons-nous ceux qui font de la vitesse ?

LE GUIDE, mercredi le 6 novembre 1957

Pour garder la viande à basse température



Scellage à chaud de la "Cellophane" enveloppant la venaison, à la Lasalle Réfrigération. Cet emballage permet de garder la viande à basse température. Une compagnie offre ces facilités aux chasseurs comme aux ménagères.

ASSEMBLEE DE LA COMMISSION SCOLAIRE

Procès verbal d'une assemblée des commissaires d'écoles de cette municipalité tenue à l'Externat, ce jeudi 3 octobre 1957 à 8 heures p.m., à laquelle séance, tous les commissaires sont présents:

Lecture suivantes sont faites: Procès verbal de l'assemblée du 5 septembre 1957. Lettre de M. G. O. Poulin, 14 sept. 1957 Re: Octroi \$5.000.

Lettre de M. Breault Re: enquête sur locaux scolaires.

Proposé par Irénée Lacroix adopté unaniment que le tout soit accepté.

Proposé par Pierre-J. Doyon, adopté unaniment que les comptes suivants soient payés.

J.-N. Doyon et Fils Enr. \$185.00
J.-T. Lacroix 99.78
Réal Châteauneuf 13.29
Armand Bilodeau 207.53
Centre pédagogique 27.54

Garage Labrecque 4.31
Roland Turmel 4.00
Réal Châteauneuf 307.68
Fonderie Savoie 4.50
Alb. Demers 95.05

Dominique Lachance 1,289.08
Shawinigan W. et P. 134.93
Vérificateurs Boulet & Ass. 275.00
Coopérative 9.20
J.-T. Drouin 24.66

CHRONIQUE DU RIANT SEJOUR

Qu'est-ce que le théâtre? Le théâtre, c'est un art, c'est la vie qu'on crée artificiellement sous toutes ses formes et où tous les métiers entrent en jeu.

Aujourd'hui le métier d'acteur ne tend plus autant vers le théâtre. On commence sans doute à se rendre compte qu'il exige de l'étude et même certaines connaissances assez spéciales.

L'acteur a pour premier devoir d'abolir sa propre personnalité; si celle-ci est remarquable elle ressortira d'elle-même de son jeu, de ses attitudes et de sa voix. Il ne doit jamais oublier qu'en scène ce n'est pas lui qui parle; l'acteur est un porte parole, son métier exige qu'il vive quelques heures dans la peau d'un autre dont il adoptera aussi parfaitement que le lui permettent son talent et sa culture non seulement le masque et la silhouette mais même dans la voix. On ne saurait trop recommander à tous ceux qui veulent réussir au théâtre même amateur de faire beaucoup de lecture.

Pour qu'un acteur soit un interprète, il doit pouvoir observer de lui-même ce qu'il y a d'important dans son rôle et en général dans la pièce.

L'acteur doit éviter la déclamation; l'éloquence à la scène n'est pas de mise même dans les mélodrames. Entre un rôle et un discours, il y a la différence des circonstances; un discours est fait pour convaincre une foule, un rôle n'est composé qu'à l'adresse des autres personnes en scène.

Dans le théâtre il n'y a pas de petit rôle mais il n'y a que les petits artistes; un rôle de second plan bien rendu, peut gagner l'auditoire et enlever la vedette à l'acteur qui tient le rôle principal; il faut donc surtout dans le théâtre amateur que chaque acteur accepte le rôle qui leur est attribué et essaie de le rendre le plus parfaitement possible pour le plus grand succès de notre troupe de théâtre amateur. "Le Riant Séjour".

CLASSEMENT

— Dans quelle classe d'animaux placez-vous la baleine?
— Dans la classe des parapluies.

Lisez et faites lire notre journal

A LOUER

Appartements à louer pouvant servir comme chambre individuelle ou comme logement, cinq appartements.

S'adresser:

Joseph Cloutier,
Rue St-Georges, Ste-Marie.
P. 30 oct. 6 sept

LOGEMENT A LOUER

Logement à louer, 3 appartements rue Notre-Dame. Libre le 1er Décembre.

S'adresser à:

DANIEL LABRECQUE
Ste-Marie, Bce - Tél. 109

6-13 nov.

Les chagrins d'Amable et Phonsine

Cette année, le centre d'intérêt du populaire téléroman de Germaine Guèvremont, AU CHENAL DU MOINE, est axé sur le drame de la famille Beauchemin. De cette famille, le personnage le plus important est sans contredit le père Didace. Le brave homme ne cesse d'attirer l'attention sur lui depuis la reprise du programme à l'automne.

On verra jeudi 14 novembre, à 8 heures du soir, que les habitants du CHENAL DU MOINE autant que les téléspectateurs n'ont pas tort de s'interroger au sujet du père Didace. Ce dernier fera une grosse surprise à tout le monde jeudi prochain.

Amable et Phonsine, de leur côté, ne savent plus à qui confier le gros chagrin qui leur alourdit le cœur. En désespoir de cause, ils vont consulter la bonne Angéline,

consolatrice de tous les affligés et ils lui demandent conseil dans l'embarras où ils se trouvent tous deux. On apprendra, au cours de cette scène chez Angéline, que celle-ci a reçu une lettre mystérieuse dont on verra bien connaître le signataire et la teneur.

L'émission nous promet également une scène amusante chez Paquet

Paul Hus, au retour de la grand-messe au village.

La distribution est assurée par O. Vila Légaré, Suzanne Langlois, Clément Latour, Germaine Giroux, Georges Toupin, Yves Létourneau, Béatrice Picard, Marjolaine Hébert, Georges Bouvier, Albert Millaire et Henri Poitras.

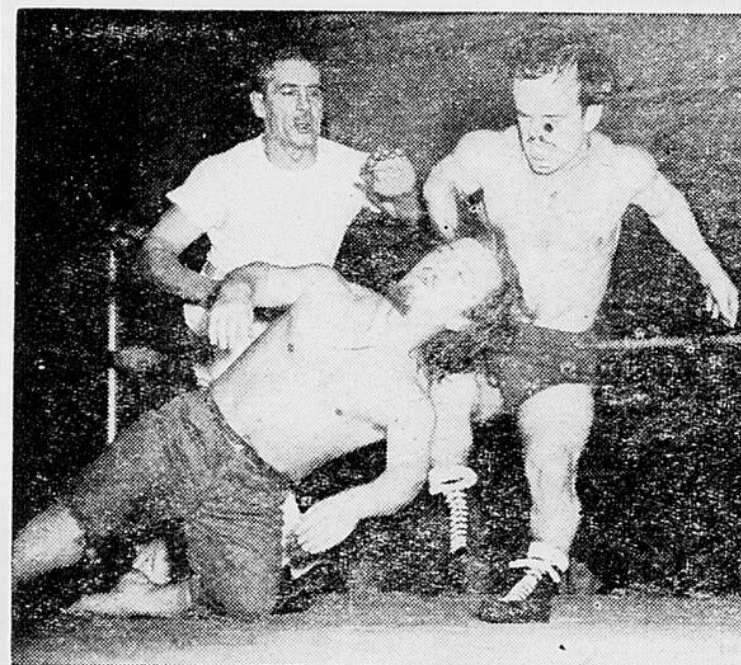
C'est une réalisation Jo Martin.

VRAIMENT

L'anglais et le français sont sans aucun doute les langues officielles du Canada. Mais la proportion de Canadiens qui peuvent manier les deux langues est extrêmement petite: à peine plus de 12 sur cent. Des 88 autres Canadiens, 67 parlent l'anglais seulement; 20 parlent uniquement le français, un sur cent ne parle ni l'une ni l'autre. Il nous faudra faire beaucoup plus avant que nous puissions franchement croire que nous sommes devenus une nation indivisible. Il ne devrait pas se trouver un seul Canadien de langue anglaise qui ne puisse s'exprimer en français, pas plus qu'il ne devrait y avoir un Canadien de langue française qui ne soit en mesure de s'exprimer en anglais. (Industrie).

Les 4 NAINS de la T.V.

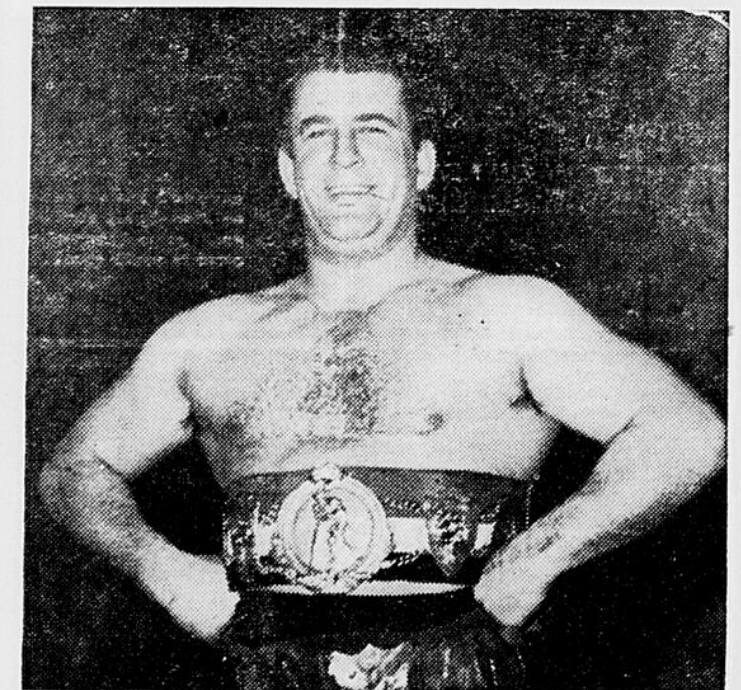
vous reviennent dans un combat REVANCHE avec un enjeu de \$300.00 aux vainqueurs



LES 4 NAINS A L'ACTION



ROY LE PIRATE LEBOEUF



LAURENT FORTIN

à la Salle de l'Auberge de la Chaudière, SCOTT-JONCTION
Dimanche, le 10 NOV.
à 2.30 hres p. m.

FINALE 2 DANS 3 A FINIR

GERARD DUGAS

220 lbs de Montréal

VS

LAURENT FORTIN

205 lbs de St-Georges

ancien champion Mi-Moyen

SEMI-FINALE 30 MINUTES

ROY LE PIRATE LEBOEUF

210 lbs de Edmunston

VS

BERNIER FORTIN

220 lbs de St-Georges

SPECIAL 30 MINUTES

LES 4 NAINS - Enjeu \$300.00

PANCHO THE BULL

LORD CARLTON

VS

LE PRINCE NICHOLS

PEDRO MARTINEZ

PRELIMINAIRE 20 MINUTES

JUAN LOPEZ vs PAT LAWRENCE

L'Organisation se fait un plaisir d'annoncer que pour ce programme le système de chauffage sera prêt ce qui veut dire que la Salle de l'Auberge de la Chaudière sera chauffée.

Une Foule Record est attendue. Rendez-vous à bonne heure.

DE L'EAU CHAUDE à bon marché



Grâce à L'ÉLECTRICITÉ

Le chauffe-eau électrique automatique vous donne toute l'eau chaude que vous voulez, quand vous en voulez — sans jamais vous faire attendre. Et pour une famille moyenne, il n'en coûte que 10¢ par jour pour avoir constamment de l'eau bien chaude pour le lavage de la vaisselle, la lessive, le bain et les divers usages ménagers.

Parmi les nombreux modèles de chauffe-eau électriques entièrement automatiques, choisissez celui dont la capacité répond exactement aux besoins de votre foyer. Vous pouvez l'installer n'importe où, car un tuyau de cheminée n'est pas nécessaire. Il est parfaitement silencieux, ne présente aucun danger, se garde propre et ne demande aucun soin.

Votre plombier ou votre marchand d'appareils ménagers vous donnera tous les renseignements qui vous intéressent.

Si vous êtes un abonné de la Shawinigan et que votre filerie ne convient plus à vos besoins, consultez votre marchand ou votre entrepreneur-électricien au sujet du mode de "financement de filerie" qui donne jusqu'à trois ans pour payer.



VIVONS MIEUX AVEC L'ÉLECTRICITÉ — AYONS UNE FILIERE ADÉQUATE

SYLVIA, LA FILLE DE LA FORET

par Anne R H E A U M E
(suite)

Et le mot "bâtarde" résonnait lugubrement à ses oreilles. Pierre s'approcha d'elle. Elle ne bougea même pas. Il mit sa main droite sur son épaule. Elle ne tressaillit même pas. Elle était plongée dans ses tristes rêveries. Il s'assit et commanda deux tasses de café. Sylvia n'y toucha pas. Elle ne l'avait pas vue. (sa tasse de café).

Pierre dit:

— Que faites-vous ici, Sylvia?
— Bâtarde! entendait-elle crier à ses oreilles. Bâtarde! ...
— Vous êtes transis, chérie. Venez chez moi; je vous donnerai une autre robe, d'autres vêtements.

— Bâtarde! continuait la voix. Bâtarde! ... Bâtarde! ...

— Etes-vous morte? cria-t-il.

Bâtarde, murmura-t-elle farouchement, n'oublie pas ton serment.

Elle le regardait sans le voir ... Il lui saisit la main et l'entraîna. Elle s'assit dans l'auto, tout près de lui, sans s'en rendre compte.

— Une famille adoptive, murmura-t-elle d'une voix douce, plaintive, une bâtarde peut-être.

— Serait-elle folle? se demanda Pierre.

Cinq minutes plus tard, l'auto stoppait devant une magnifique maison, un vrai palais des mille et une nuits.

Le jeune homme l'aïda à descendre puis la conduisit dans l'une des chambres.

— Enlevez ces vêtements humides et remettez ceux-ci.

Il sonna.

— Nana, ordonna-t-il, occupez-vous de mon invitée.

— Bien, monsieur.

Il sortit les laissant seules. Sylvia sembla soudain s'éveiller. Elle grelottait. Avec l'aide de la femme de chambre, elle se déshabilla et enfila les chauds vêtements blancs qui reposaient au pied du lit. Nana lui aida à faire sa toilette du soir et se retira.

Quand Pierre revint, elle l'attendait, bien sagement, assise dans un fauteuil, vêtue d'un long peignoir blanc.

— Que vous est-il arrivé? demanda-t-il.

— Rien, je vous assure.

Elle savait où elle était car Nana l'avait très bien renseignée. Ce soir, elle se sentait trop lasse pour résister et penser.

— Je vous remercie beaucoup de m'avoir recueillie, dit-elle de sa voix cristalline.

— Ce n'est rien ... Buvez cette tisane et couchez-vous.

— Je n'en veux pas, murmura-t-elle d'une voix plaintive.

— Je vous en prie.

Laissez-moi seule, implora-t-elle.

Elle se coucha. Il ramena les blanches couvertures jusqu'au cou de la jeune fille. Il vit le visage de Sylvia ruisselant de larmes et fut frappé de la beauté des yeux bruns sans pouvoir définir la particularité de leur expression.

— Qu'avez-vous, Sylvia?

— Allez-vous-en! balbutia-t-elle.

— Pas avant que vous n'ayez pris ce breuvage.

Docilement elle but la tisane renfermant un calmant.

Ses nerfs se détendirent et elle s'endormit, faisant d'affreux cauchemars et parlant à des être invisibles.

Il était minuit et Sylvia ne s'était pas encore levée. La bonne qui venait d'aller voir Sylvia appela Pierre. L'état de la Fille de la Forêt la troublait.

— Monsieur! Monsieur! Mademoiselle n'est pas encore debout ... Elle gesticule et parle à des êtres invisibles.

— Que dites-vous, Nana?

— Venez, monsieur.

Pierre entra dans la chambre où était Sylvia, lui tâta le pouls et l'ausculta.

— Cette enfant a eu des émotions trop fortes. Je crains l'attaque d'une fièvre, dit-il à Nana. En ma qualité de médecin, je vous recommande d'éviter tout ce qui pourrait la troubler ... Je suis inquiet ... Installez-vous à son chevet, Nana.

— Oui, monsieur.

La jeune fille était en proie à une fièvre violente. Pierre de Chanterayne revint dans la soirée.

— Comment va-t-elle, Nana?

— Mal, monsieur. Elle dort d'un sommeil de plomb.

Pierre s'approcha du lit. La jeune fille dormait en effet mais d'un sommeil maladif et agité. Ses beaux cheveux épars sur l'oreiller entouraient son pâle visage d'une sombre aureole. Ses traits respiraient la souffrance. Des plaintes confuses s'échappaient de ses lèvres. Ses mains semblaient de cire sur la soie rouge de la riche couverture et par moments se tordaient en un spasme soudain.

Le jeune homme demeura un instant en contemplation devant elle. En face de cette tête si souffrante, une compassion qu'il n'était pas libre de repousser entra dans son âme. Il demeura longtemps auprès d'elle.

Lorsque les premières lueurs de l'aube blanchirent les fenêtres de la chambre, le médecin était encore assis à son chevet car la bonne Nana avait fini par s'endormir elle-même, épuisée de lassitude.

Il fit prendre une potion à Sylvia. Elle ouvrit les yeux et eut un regard angélique, triste. Elle murmura:

— Sans famille, sans famille. ... Bâtarde, peut-être. ...

Et elle retomba dans un sommeil qui ressemblait à une agonie.

Trois semaines plus tard, vers neuf heures du matin, Pierre de Chanterayne se trouvait dans la chambre de sa malade. Il prit le bras de cette dernière et son visage s'épanouit.

— Allons, ça va mieux, dit-il de sa voix chaude. Et nous sommes sur le chemin de la santé. Vos fraîches couleurs reviendront. Plus de soucis ni d'inquiétudes.

L'air embaumé des parterres entraînait dans la chambre à pleines fenêtres avec les rayons d'un soleil superbe.

— Il faudra vous lever un instant, reprit le médecin. C'est fini. Il ne vous manque plus que des forces.

Il se pencha sur elle et posa chaste ment ses lèvres sur son front glacé. Il la regarda encore longuement et se décida à la quitter.

(suite)

M. Lucien Guertin à la présidence des hebdomadaires



M. Lucien Guertin, éditeur-principal du journal l'Echo du Saint-Maurice, de Shawinigan Falls, a été élu président de l'Association des Hebdomadaires de langue française du Canada au cours du 25ième congrès annuel de cet organisme, qui s'est déroulé dans la métropole en fin de semaine dernière. M. Guertin succède à M. Aimé Gagné, d'Arvida. MM. Lucien Fontaine, de l'Echo Abitibi et Maurice Marquis, du Courrier de Montmagny, ont été respectivement élus 1er et 2ième vice-présidents.

Me Lionel Bertrand, de Sainte-Thérèse, demeure secrétaire-trésorier du même organisme. Au nombre des nouveaux membres du conseil d'administration, élus pour un terme de deux ans on remarque les noms de MM. Oslas Poirier, Le Cloutier, Asbestos et Yves Michaud, Le Clairon maskoutain, Saint-Hyacinthe.

Le nouveau président de l'Association, M. Lucien Guertin agit également comme directeur de la Canadian Weeklies Newspapers Association (CWNA).

Gerbe de pensées

Nous souffrons beaucoup du peu qui nous manque, et nous jouissons peu du beaucoup que nous avons.

—Shakespeare

Burinez dans le marbre les bon-
tés que l'on vous fait, inscrivez
les insultes dans le sable.

Notre silence marque le niveau
de notre action. —R. Plus, S.J.

La paresse va si lentement que
la pauvreté n'a pas de peine à
l'attendre. —Franklin

La route des préceptes est lon-
gue. Celle des exemples est plus
courte et plus sûre. —Scèneque

Théâtre JACOB Ste-Marie

Jeudi 7 novembre
Spécial en CINEMASCOPE
en couleurs

Une étoile est née

(Version française)
Judy Garland, James Mason

Ven. Sam. 8-9 novembre
En couleurs

L'énigmatique Mr D

(Version française)
Robert Mitchum, Genevieve Page

Dim. Lundi 10-11 novembre
Grand spécial en couleurs

Tout ce que le ciel permet

(Version française)
Rock Hudson, Jane Wyman

Mardi 12 novembre

Affaire troublante

(Version française)
Gene Tienray, Edmond Gwenn

CENTRE RECREATIF Ste-Marie

Jeu. Ven. Sam. 7-8-9 novembre

Toi de jouer Callaghan

(Version française)
Tony Wrigley, Lysianne Gray
RETOUR DE ZORRO No 2

Dim. lun. mar. mer. jeu.
10-11-12-13-14 novembre

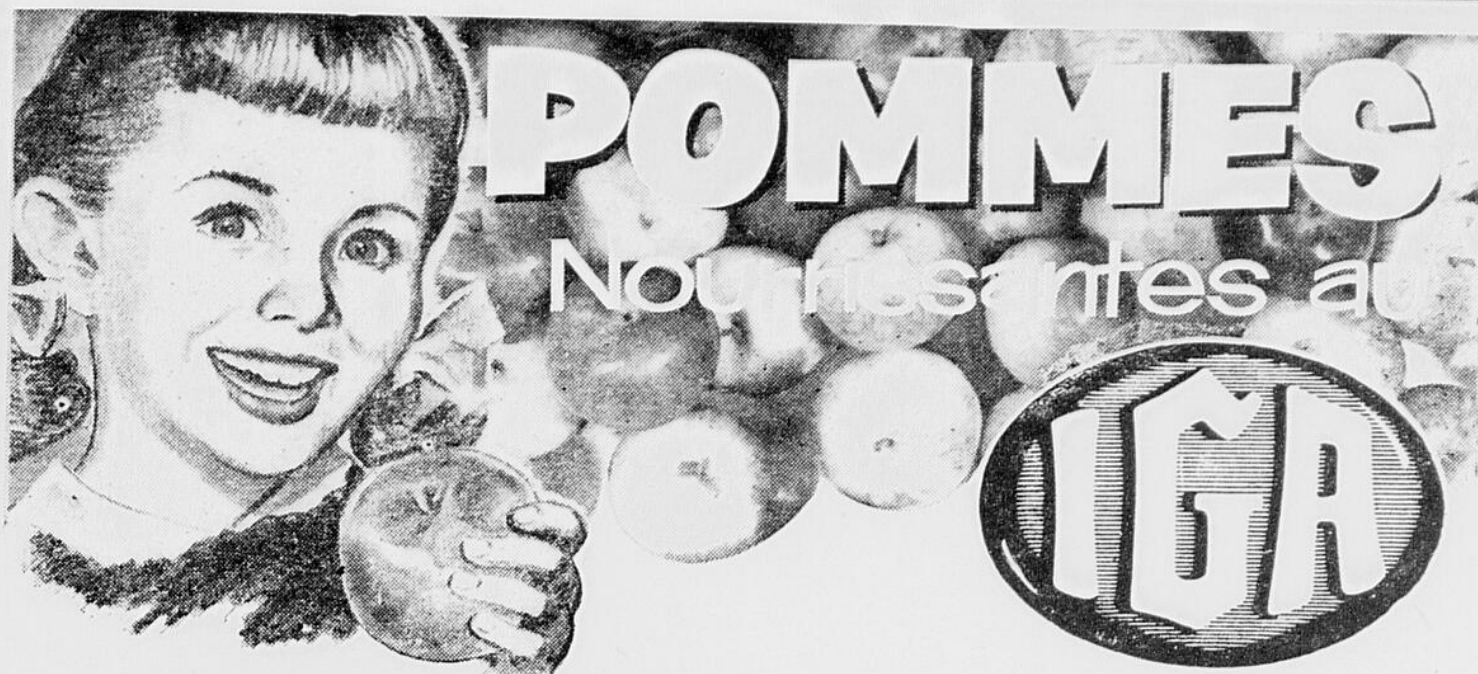
J'ai pêché

Thilda Thamar, M. Mitchell

Quand vient l'amour

Suzat Mais, Demorigeat
(Version française)

LE GUIDE, mercredi le 6 novembre 1957



Prix effectifs Novembre: 7-8-9 - Fruits et légumes chez Iga

POMMES	McIntosh surchoix	10 lbs	75c
Pamplemousses	de Floride Gross. 96 s	10	pour 59c
TOMATES	de Californie	2	Btes 12 on. 31c

KLEENEX	Blanc Pqt 200 s	6	pour \$1.00
----------------	--------------------	----------	--------------------

CAFE	Sunny Morn IGA	Sac 1 lb.	73c
-------------	-------------------	-----------	------------

CIRE EN PATE	Bte 1 lb.	53c
---------------------	-----------	------------

SHORTENING	Pqts 1 lb.	55c
-------------------	------------	------------

BETTY CROCKER	Blanc Miel Devil Pqt	31c
----------------------	-------------------------------	------------

PAPIER DE TOILETTE Delsey	7 rous	\$1.00
----------------------------------	--------	---------------

ROTI de LARD	Style Picnic Lb.	35c	ROTI de LARD	épaule Lb.	49c
---------------------	------------------------	------------	---------------------	---------------	------------

VIANDES TABLETTE DE QUALITE

FESSE de JAMBON sans jarret Wilsil	prêt à manger lb	59c
SAUCISSES "Country style" Tablerite	pqt 1 lb	45c
BACON Tablerite sans couenne	pqt 1/2 lb	43c

POULETS DE VIANDE	Bte 15 on.	35c	JUS DE POMMES	2 Btes 20 on.	27c
IGA			IGA		
POIS VERTS	2 Btes 15 on.	35c	SAUMON ROSE	Btes 1/2 lb.	29c
GREEN GIANT			CLOVER LEAF		
SOUPE AUX POIS	2 Btes 28 on.	33c	SPAGHETTI CUIT	Bte 28 on.	27c
HABITANT			CATELLI		
GELEE SNOW APPLE	Pot 9 on.	31c	MARMELADE	Pot 24 on.	53c
SHIRRIFF			GOOD MORNING SHIRRIFF		
ALIMENTS POUR CHIENS	2 Btes 1 lb.	21c	SACS DE THE SALADA	Pqt 30 s	43c
DOG HOUSE			BISCUITS RITZ	Pqt 1 lb.	39c
BISCUITS SODA	Pqt 1 lb.	33c	CHRISTIE		
CHRISTIE PREMIUM			ROYAL GOLD	1 lb.	64c
PAIN IGA	24 on.	17c	BEURRE IGA		
ROYAL GUEST			FROMAGE KRAFT	Pqt 8 oz.	43c
POUDING INSTANTANE	4 pqt	37c	CRACKER BARREL BLANC		
ROYAL					

C'EST PAYANT DE GARDER

LES REÇUS DORÉS DE BONI

DE CAISSE ENREGISTREUSE!

Nous vous accordons un **RABAIS**
appréciable sur vos achats :



Bagues de fiançailles 50%
Montres 50%
Bracelets de montres 50%
Chapelets 50%
Bijoux 40 et 50%
Verre taillé 25%
Plume Parker 21-25%
Argenteries 25%
Plume Paker 51-20%
Coutellerie 25%
Briquets 25%

La Bijouterie RENE MARCOUX

IMPORTATEUR

365 de la Couronne — Tél: LA 4-8722 — Québec, P. Q.

En haut de la Pharmacie Soucy

Férons-nous enfin observer la loi du couvre-feu?

L'ENVERS DES AFFAIRES... DANS NOS VERS...

Rédigé en collaboration

Les Américains ne seraient pas en arrière
De cette chère grande Russie
Puisque le mystère
Des soucoupes volantes n'a jamais été éclairci

Nous connaissons un journal
Qui corrige toujours les autres
Mais il devrait se donner plus de mal
A corriger le sien qui est toujours plein de fautes

Pour notre part à notre publication
Nous voyons autant que possible aux corrections
Mais nous nous faisons des illusions
Si nous croyons imprimer un chef-d'œuvre de présentation.

Une idée qui ne serait pas mauvaise
Serait la décoration du pont pour les fêtes
Un petit bâton de crème ici et là
seraient à l'aise
A côté des lumières décorées d'un goût pas bête.

On parle déjà d'illumination
Ce n'est pas trop tôt nous le soulignons
Pour parler de la question
Car ailleurs dans les autres centres beaucerons
La Chambre de Commerce en fonction
Est déjà en préparation

Esperons que Ste-Marie
Ne sera pas en arrière des autres
Et que tous agiront dans le même esprit
Celui des fêtes en activant les commerces des nôtres

L'arbre de Noël de la Chambre cadette
Paraîtrait bien en première page du "Guide" de Noël
Ce serait la meilleure recette
Pour remplir cette page à court de nouvelles

A la dernière soirée des pompiers
Notre maire a été généreux pour ses invités
Deux prix de \$25 en papier
Il a donné comme prix de présence à l'assemblée

M. Romeo Ferland du Centre Récréatif
A des améliorations à son actif
Les allées de quilles ont été refaites
A la grande satisfaction des adeptes

La soirée organisée par le comité des loisirs
A été un succès de gaieté et de rire
Tous les gars ont trouvé ça "pas pire"
Ce sera encourageant de recommencer sur la même lyre
Parce que nous avons eu beaucoup de plaisir

Nous devons féliciter Robert Marcoux
Qui a fait montre de talent et de goût
Dans la décoration de la salle et de tout
Avec son pinceau et son imagination il a créé partout
Une ambiance de fête à l'occasion de l'Halloween surtout

Les gangs avaient pris le plancher
Les Ratoueurs et les Barbillons se sont rencontrés
Et ça n'a pas été une p'tite affaire de les arrêter
Quand ils eurent commencé à s'engueuler

Le président de chaque clan
A dansé son pas de danse sur un temps
Le "LaRock'n Roll" c'est épuisant
Mais le "Carol Cacan" l'est tout autant
Et l'orchestre Darac a trouvé cela "raquant".

Le pianiste était parti
Je ne sais vers quel pays
Il piochait sur le clavier sans répit
Peut-être passait-il sa rage ainsi.

Je ne sais pas si avec un verre
Il y aurait plus "d'esprit" dans nos vers
Mais une chose certaine c'est que les affaires
N'ont parfois pas d'envers
Et que nos vers sont souvent de travers

M. Paul Vachon et les conseillers
Ont eu chaud l'autre jour à marcher
Car ils ont dû suivre les messieurs envoyés
Pour l'aqueduc inspecter.

Ils sont partis de la Rivière "Pennins"
Et sont descendus jusqu'à Ste-Marie à pieds
Ils ont trouvé que c'était long, c'est certain
Et nous comprenons qu'ils aient été fatigués

C'est très beau de faire des phrases avec RIEN
Et l'auteur qui est un homme de bien
Montre qu'il peut-être malin
Mais il ressort de tout cela enfin
Que nous sommes tous des bons à rien

Il faut être aveugle pour admettre
Qu'à Ste-Marie on se balance de tout
Car il n'y a pas un jour qui ne permette
De se rendre compte qu'on avance partout

A la présentation des candidates
Pour le concours Miss Canada
Il y eut une danse qui fera date
Puisqu'une salle comble s'y cotoya

Le professeur Rolland Hallé
A l'assistance a démontré
Que c'est beau de bien danser
Et un grand avantage de se perfectionner

Les élèves retournaient à l'école lundi
Nous espérons qu'ils sont complètement guéris
Et que les études leur sourient
D'avantage après le congé qu'ils ont pris

Un endroit qu'on voudrait voir
Est le parc érigé à la mémoire
De une de nos gloires
Romeo Vachon a savoir
Qui fut un aviateur célèbre au devoir

On a eu des vols récemment
A Ste-Marie dans deux établissements
Un des voleurs a été arrêté évidemment
Par la police qui a obtenu son signalement

Pour faire plaisir à nos dames
Au magasin Camil Darac on se fendra l'âme
On verra prochainement de beaux souliers à l'étalage
Dans un département sous le 1er étage.

La semaine prochaine nous annoncerons
S'il y aura initiation ou pas
Des Chevaliers de Colomb alors que nous saurons
Ce qui a été décidé à la dernière réunion

Aurons-nous du ski?
Aurons-nous de l'appui?
Devrons-nous noyer notre ennui
Dans un verre de whisky?

Si on veut faire preuve
De sympathie pour cette œuvre
Autant qu'on l'a fait pour le moment
Des anciens combattants, nous ne

serons pas contents

Non pas qu'il y ait des gens généreux
Car pour fournir c'est toujours à eux
Les autres supposent que leur critique
Sera toujours la meilleure politique.

La gang du Barbillion
Est en quête de compliments
Pour avoir fait les décorations
A la danse de l'Halloween dernièrement

Nous les félicitons sans réserve
Puisqu'il leur faut cela pour les contenter
En espérant qu'ils seront toujours en verve
Lorsqu'il sera le temps de recommencer

O monument que tu nous travailles
Tu nous en coûte des sueurs
Et du fond de nos entrailles
Vous entendrez les clameurs

LA GANG DU BARBILLON

Ils sont beaux et débrouillards
Du moins c'est ce qu'on prétend
On les aimerait un peu moins vandards
Et un tantinet plus complaisants.

Ils ne manquent pas de vitalité
D'initiative et de feu
Et avec quelques autres qualités
On pourrait aimer parler d'eux.

Ils manquent quelque peu d'expérience
De maturité et de jugement
On leur fera quand même confiance
Puisqu'on ne peut faire autrement.

Ils sont malgré tout de bons enfants
Très dévoués mais inconstants
Et s'ils veulent acquiescer de la race
Des Joyeux Ratoueurs, qu'ils suivent la trace.

ZIGS-ZAGS

Rédigé en collaboration

La gang du Barbillion s'y connaît en décoration.

Leur tâche était relativement facile
Puisque pour faire des visages de sorcière, ils n'avaient qu'à copier la face de certains de leurs membres.

Autrement dit, pour faire peur, on aurait pu tous les accrocher aux murs.

Pauvres Barbillons, ils ont dû prendre la retraite devant les attaques vocales harmonieuses des Joyeux Ratoueurs.

Les Joyeux Ratoueurs, c'est ce qu'il y a de meilleur.

A cette affirmation, les Barbillons se sont contents de répondre, "nous ne sommes pas des colons".

Lorsque l'on se sent obligé de le dire...ouais!

Avec leurs pauvres arguments, ils sont rendus "au coton".

Personne n'est surpris, car le génie ne peut être confié à deux gangs à la fois.

...et les Joyeux Ratoueurs font si bien ça.

Un certain monsieur, à grand coup d'oeil, dispense les points de vue officiels (!) d'un de nos partis politiques depuis longtemps tenu à l'écart.

Il pourrait se contenter d'écrire sa pensée sans affirmer qu'elle est complètement endossée par le parti politique qu'il prétend défendre.

Jusqu'à présent, son concours n'a pas été un secours...

S'il veut réellement aider la bonne cause, qu'il fasse donc une pause.

Savez-vous ce que les Barbillons pensent au sujet de certains zigs-zags écrits sur eux la semaine dernière?

Rien... Rien... Toujours Rien!

Quand on regarde les Barbillons... on n'a plus le temps de regarder sans égards...

On a "checké" notre radar...

A présent "check" tes regards...

La devise des ratoueurs: "Alions nous bourrer..." - Progressive dinner...

L'auteur de l'article en primeur la semaine dernière n'a pas connaissance des progrès qui se font dans Ste-Marie...

RECHERCHES SUR LE CHEVREUIL DANS LA BEUCE (zone B)

Les biologistes de la Chasse et des Pêcheries poursuivent cette année leurs travaux de recherche scientifique sur le chevreuil, travaux commencés il y a deux ans à L'Annonciation (Labelle); mais cette année les observations seront faites par les hommes de science dans les régions de St-Côme (Beauce) et de la partie (Compton), c'est-à-dire en deux points du territoire que les chasseurs connaissent sous le nom de zone B.

La nouvelle est communiquée à la presse par M. Gustave Bédard, publiciste du ministère provincial de la Chasse et des Pêcheries, parlant au nom de M. le Dr Camille Pouliot.

Les biologistes s'installeront chez des gardes-chasse, M. Albini Déry (St-Côme) et M. Lionel Gobeil (La Patrie), du 9 novembre au 1er

décembre, soit pendant la saison de chasse au chevreuil dans la zone B.

Notons, en passant, que la législation vient d'être modifiée pour permettre, dans ce district, la chasse au mâle, à la biche et au faon.

Les biologistes, qui auront à leur tête M. Claude Minguy, examineront les chevreuils sous le rapport des dents, de l'âge, des bois, ce qui permettra de tirer des conclusions sur la qualité de la nourriture absorbée par les animaux et aussi sur leur capacité sexuelle.

L'étude portera sur le gibier abattu. Pour chaque bête, il ne faudra que quelques minutes, si bien que les chasseurs qui viendront avec leur prise chez les gardes-chasse ne perdront pas de temps.

Tout ce qu'il trouve à dire: Rien Rien... Toujours Rien!

Pourquoi certains pompiers ont-ils apprécié plus la soirée du Jeune Commerce que celle des Pompiers...?

Vous auriez du vous en douter, puisqu'elle était organisée par la Gang du Barbillion...

Décor pour décor, ceux du Jeune Commerce étaient plus beaux...

Les hôtes du Jeune Commerce ont apprécié l'orchestre, tandis que les pompiers ne l'ont pas apprécié.

Pourtant, c'était le même orchestre.

Félicitations au Comité des Loisirs, ce fut une soirée des mieux réussies.

Ce devait être une bonne soirée, car même R.M. n'a pas critiqué.

Jeanne D'Arc est-elle Jeanne D'Arc?

Eddy n'est pas Lacordaire

Avez-vous remarqué, à la soirée, qu'André L. n'était pas avec sa "maitresse"...

Il faut dire qu'André L. n'est pas... n'est pas... N'EST PAS... très fidèle...

L'initiation des nouveaux mem-

bres du Jeune Commerce fut une réussite parfaite.

...et le "Beu" tint bon jusqu'au bout...

G.A. nous donna une très bonne démonstration de LaRoque-N Roll.

En parlant de LaRoque-N Roll il paraît que les Rock'n Rollers s'en viennent...

Il est maintenant certain que les Barbillons auront leur équipe de quilles dans la ligue locale.

STOP! that Progressive Dinner et viens jouer aux quilles... Ratoueurs.

Si on ne voit pas à notre affaire, d'autres y voient à notre place mais pour eux.

Les téléspectateurs sont des pensionnaires du jeudi soir de "la pension Velder".

Meunerie détruite par le feu à St-Patrice

La meunerie de moulée balancée et l'élevateur à grain de Nadeau & Frère dans cette municipalité du comté de Lotbinière ont été complètement détruits par le feu lundi midi, et les dommages sont évalués à environ 50.000. Le feu a éclaté vers 11.15 de l'avant-midi dans la chambre des machines et s'est rapidement propagé à toute

LE GUIDE, mercredi le 6 novembre 1957

Soucoupes Volantes

(Suite de la page 1)

DESTITUTION DE JOUKOV

Décidément en Russie les noms qui se terminent en "ov" ne portent pas chance car après Malenkov et Molotov c'est au tour de Joukov de prendre le chemin des douches pour parler, comme les amateurs de baseball.

A la place du président Voroshilov je donnerais immédiatement ma démission car de toute façon à cause de son nom qui se termine par la mauvaise syllabe "ov" il est déjà en mauvaise posture.

A l'heure actuelle on ne sait pas encore si Joukov obtiendra un autre poste car les Russes n'ont pas encore donné de précisions à ce sujet mais l'on peut dire dès maintenant que l'heure de gloire de Joukov est passée pour la simple raison que la Pravda a utilisé pour Joukov les mêmes termes que ceux employés pour Malenkov et Molotov lors de la purge de l'an dernier.

Apparemment Khrouchtchev semble en voie de devenir bientôt le seul homme fort de Russie et depuis la mort de Staline on peut dire qu'il a fait autant de chemin dans le ciel politique russe que le fameux Spoutnik russe en a fait dans les espaces interplanétaires depuis un mois. La descente de Joukov qui était ministre de la Défense en Russie coïncide peut être avec la montée glorieuse du satellite russe qui donnait incidemment à Joukov un succès personnel de plus et Khrouchtchev à l'exemple de Staline ne semble pas trop aimer les concours de popularité dont il n'est pas la seule vedette.

Des étudiants de l'Ecole de Commerce visitent deux gros commerces

la bâtisse. Il semble qu'une explosion soit la cause du désastre. Un camion et une immense remorque dont on venait de décharger une quantité considérable de grain ont également été détruits dans le feu, ce qui représente une perte additionnelle d'environ \$20.000.

Les maisons voisines de Mme Joseph Nadeau, de Mme Georges Bourgault, de Mme Joseph Royer et de M. Joseph Larose ont été menacées pendant un certain temps mais ont pu être épargnées grâce au travail formidable accompli par les sapeurs de la localité dirigés par le chef Maurice Blais, et par une escouade de pompiers dépêchés de la base de radar de St-Sylvestre et un groupe de volontaires de la municipalité de St-Sylvestre.

Un groupe d'étudiants de l'Ecole de Commerce visitaient au cours de la semaine dernière les imposantes constructions de la Cie J.-A. Vachon & Fils et la Manufacture de meubles de la Baronet de Ste-Marie. Toute cette jeunesse a été épatée et impressionnée du travail qui se fait dans les deux usines respectives qui sont les deux plus importantes de nos industries. Les réponses explicatives encourageantes reçues aux nombreuses questions qu'ils ont posées concernant des domaines variés leur aideront sans doute à entreprendre leur curriculum vitae.

En terminant leur visite, ils furent conviés au Restaurant Roy dont les hôtes furent MM. Roland Beaudin, Régis Poulin et Claude Boulet qui les reçurent au nom de la pâtisserie Vachon.

Les étudiants nous ont quittés contents et enthousiasmés des possibilités futures que leur offre le commerce et l'industrie.

LISEZ ET FAITES LIRE
NOTRE JOURNAL

Encouragez nos
annonceurs

Camil Darac

Ste-Marie - Beauce



MANTEAUX

pour
fillettes

Tailles 7 à 12

Choix de Brun, Bleu, Rouille,
Vert, Rose Bois et Gris.

Merveilleux groupe de manteaux de styles amples ou ajustés, confection de tweed 100% pure laine, avec ou sans fourrure. Doublure de satin piqué qui assure une chaleur confortable.



CENTRE DE L'ELEGANCE BEAUCERONNE

ENSEMBLES pour ENFANTS

Pratiques pour l'Hiver

1 à 3x — 2 à 6x

Confection de Tweed 100% pure laine, ou cashmere et laine, avec ou sans fourrure. Choix de bleu, rose, brun ou vert.

DR GUY CARTER,

107, rue Notre-Dame, Ste-Marie, Bce, Tél: 61

Bureau ouvert tous les jours.

Cas d'urgence à toute heure.

Fév. 58